

Nokia 7210 Supernova **למשתמש** **מדריך**

9209689
גירסה 1

NOKIA CORPORATION מצהירה בזאת, כי המוצר RM-436 תואם לדרישות המתייבות ולתנאים רלוונטיים אחרים בהנחיה 1999/5/EC. עותק של הצהרת התאימות ניתן למצוא בכתובת http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity.

CE 0434

© 2008 Nokia. כל הזכויות שמורות.

Nokia Connecting People ו-Navi הם סימנים מסחריים או סימנים מסחריים רשומים של Nokia Corporation. Nokia tune הוא סימן קולי של Nokia Corporation. שמות אחרים של מוצרים ושל חברות, המוזכרים להלן, עשויים להיות סימנים מסחריים או שמות מסחריים של הבעלים המיוחסים להם.

שכפול, העברה, הפצה או אחסון של חלק כלשהו ממסמך זה או של כולו בכל צורה שהיא, מבלי לקבל היתר בכתב מראש מ-Nokia, אסורים.

Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java and all Java-based marks are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use.

Additional information, including that related to promotional, internal, and commercial uses, may be obtained from MPEG LA, LLC. See <http://www.mpegla.com>

מוצר זה ניתן על פי רישיון MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (1) לשימוש אישי ולא מסחרי, בקשר עם מידע שנקודת בהתאם ל-MPEG-4 Visual Standard על ידי לקוח שעוסק בפעילות אישית ולא מסחרית ו-(2) שימוש בקשר עם MPEG-4 שמסופק על ידי ספק וידאו מורשה. לא יוענק רישיון כלשהו, גם לא באופן משתמע, לשימוש מכל סוג אחר. ניתן לקבל מידע נוסף, לרבות מידע שמתייחס לשימוש שיווקי, פנימי ומסחרי, מ-MPEG LA, LLC. ראה <http://www.mpegla.com>.

Nokia מפעילה מדיניות של פיתוח מתמשך. Nokia שומרת את הזכות לבצע שינויים ושיפורים בכל המוצרים במסמך זה ללא הודעה מוקדמת.

בכפוף, ולא יותר מהמותר על פי הדין החל, NOKIA או כל אחד ממעניקי הרישיונות מטעמה לא יישאו בשום מקרה באחריות לאובדן כלשהו של נתונים או הכנסה, ולנזקים מיוחדים, מקריים, תוצאתיים או עקיפים שייגרמו מסיבה כלשהי.

תוכן מסמך זה ניתן "כפי שהוא" (as is). מלבד האחריות הנדרשת לפי החוק החל, לא תינתן אחריות מכל סוג שהוא, מפורשת או משתמעת, לרבות אחריות משתמעת לסחירות והתאמה מסיימת הנוגעת לדיוק, לאמינות או לתוכן של מסמך זה. NOKIA שומרת את הזכות לשנות מסמך זה או לסגת ממנו בכל עת ללא הודעה מראש.

הזמנית של מוצרים, יישומים ושירותים מסוימים למוצרים אלה עשויה להשתנות מאזור לאזור. לפרטים, ולמידע על הזמנית של אפשרויות שפה ושונות, פנה למשווק Nokia.

פיקוח יצוא

התקן זה עשוי להכיל חומרים, טכנולוגיות או תוכנה הכפופים לחוקי ייצוא ולתקנות של ארה"ב ומדינות אחרות. פעולה הנוגדת את החוק אסורה בהחלט.

הצהרת FCC / INDUSTRY CANADA

ההתקן שלך עולל להפריע לפעולה של מכשירי טלוויזיה או רדיו (לדוגמה, בזמן שימוש בטלפון בסמוך לצידו קליטה). FCC או Industry Canada עשויים לדרוש ממך להפסיק להשתמש בטלפון אם לא ניתן למנוע הפרעות מסוג זה. לקבלת עזרה פנה למרכז השירות המקומי. התקן זה תואם את Part 15 של ה-FCC Rules. הפעלתו מותנית בקיום שני התנאים הבאים: (1) התקן זה לא יחולל הפרעות מזיקות, ו-(2) התקן זה חייב לעמוד בפני כל ההפרעות הנקלטות, לרבות הפרעות העלולות

לגרום לפעולה לא רצויה. שינויים שלא אושרו במפורש על ידי Nokia עלולים לבטל את הרשות שניתנה למשתמש להפעיל ציוד זה.

מספר דגם: 7210c

9209689/גירסה 1

תוכן

19.....קלט טקסט חזרי.....

19.....5. ניווט בתפריטים.....

20.....6. הודעות.....

20.....הודעות טקסט ומולטימדיה.....

20.....הודעות טקסט.....

20.....הודעות מולטימדיה.....

21.....יצירת הודעת טקסט או

21.....מולטימדיה.....

21.....קריאה ומענה להודעה.....

21.....שליחת הודעות.....

22.....דואר אלקטרוני.....

22.....אשף הגדרת דואר אלקטרוני.....

22.....כתיבה ושליחה של הודעת דואר

22.....אלקטרוני.....

22.....קריאה ומענה לדואר אלקטרוני.....

23.....התרעה על הודעה חדשה.....

23.....הודעות הבזק.....

23.....הודעות שמע Nokia Xpress.....

23.....הודעות מיידיות.....

24.....הודעות מידע, הודעות SIM ופקודות

24.....שירות.....

24.....הודעות קוליות.....

24.....הגדרות הודעה.....

25.....7. אנשי קשר.....

25.....ניהול אנשי קשר.....

26.....כרטיסי ביקור.....

26.....הקצה קיצורי חיוג.....

26.....8. יומן שיחות.....

27.....9. יומן מיקום.....

27.....10. קישוריות.....

27.....טכנולוגיית Bluetooth לתקשורת

27.....אלחוטית.....

28.....נחוני מנות.....

28.....כבל נתונים USB.....

28.....סינכרון וגיבוי.....

29.....Nokia PC Suite.....

6.....בטיחות.....

7.....1. מידע כללי.....

7.....אודות ההתקן שלך.....

7.....שירותי רשת.....

7.....קודי גישה.....

8.....שירות הגדרות תצורה.....

8.....My Nokia.....

8.....הורדת תכנים.....

9.....טיפים שימששים.....

9.....עדכוני תוכנה.....

9.....תמיכת Nokia.....

10.....ניהול הרשאות דיגיטליות.....

10.....2. צעדים ראשונים.....

10.....התקנת כרטיס SIM וסוללה.....

11.....הכנסת כרטיס microSD.....

12.....הסרת כרטיס הזיכרון.....

12.....טעינת הסוללה.....

13.....אנטנה.....

13.....דיבורית אישית.....

13.....רצועה.....

14.....מקשים וחלקים.....

14.....הפעלה וכיבוי של הטלפון.....

15.....מצב המתנה.....

15.....תצוגה.....

15.....המתנה פעילה.....

15.....קיצורים במצב המתנה.....

16.....מחוננים.....

16.....מצב טיסה.....

17.....נעילת מקשים.....

17.....פונקציות ללא כרטיס SIM.....

17.....3. שיחות.....

17.....ביצוע שיחה.....

17.....שיחה נכנסת.....

17.....קיצורי חיוג.....

18.....חיוג קולי.....

18.....אפשרויות במהלך שיחה.....

19.....4. כתיבת טקסט.....

19.....מצבי טקסט.....

19.....קלט טקסט רגיל.....

40..... אבטחת דפדפן

41..... 16. ארגונית

41..... שעון מעורר

41..... לוח-שנה

41..... רשימת מטלות

42..... הערות

42..... מחשבון

42..... טיימר

42..... שעון עצר

43..... 17. יישומים

43..... הפעלת יישום

43..... הורדת יישום

43..... 18. שירותי SIM

44..... אביזרי העשרה

44..... סוללה

44..... מידע על הסוללה והמטען

45..... הנחיות לאימות המקורות של סוללות

45..... Nokia

45..... אימות ההולוגרמה

45..... ואם הסוללה שבידך איננה

45..... מקורית?

46..... 46. טיפול ותחזוקה

46..... השלכה

47..... 47. מידע בטיחות נוסף

47..... ילדים קטנים

47..... סביבת הפעלה

47..... מכשירים רפואיים

47..... מכשירים רפואיים מושתלים

48..... מכשירי שמיעה

48..... כלי רכב

48..... סביבת חומרי נפץ

48..... שיחות חירום

49..... מידע אישור (SAR)

50..... 50. אינדקס

29..... 11. הגדרות

29..... פרופילים

29..... ערכות נושאים

29..... צלילים

29..... תצוגה

30..... תאריך ושעה

30..... הקצורים שלי

30..... מקשי בחירה שמאלי וימני

30..... קיצורים אחרים

31..... שיחה

31..... טלפון

32..... פקודות קוליות

32..... אביזרי העשרה

32..... תצורה

33..... עדכון תוכנה בשידור חי

33..... אבטחה

34..... שחזור הגדרות יצרן

34..... 12. תפריט מפעיל

34..... 13. גלריה

34..... תיקיות וקבצים

35..... הדפסת תמונות

35..... כרטיס זיכרון

35..... 14. מדיה

35..... מצלמה ווידאו

36..... צילום תמונה

36..... הקלטת וידאו קליפ

36..... אפשרויות מצלמה ווידאו

36..... נגן מוזיקה

36..... תפריט המוזיקה

37..... השמעת שירים

37..... שינוי המראה של נגן המוזיקה

38..... רדיו

38..... התכונות לתחנות רדיו

38..... תכונות Radio

38..... רשמקול

39..... אקוולייזר

39..... הרחבת סטריאו

39..... 15. אינטרנט

40..... התחברות לשירות

40..... הגדרות מראה

40..... זיכרון המטמון

בטיחות

קרא את ההנחיות הפשוטות הבאות. אי-הקפדה עליהן עלולה להיות מסוכנת ואף בלתי חוקית. למידע נוסף קרא את המדריך למשתמש המלא.

הפעלה בטוחה

אל תפעיל את ההתקן כשהשימוש בטלפון סלולרי אסור, או כשימוש בטלפון סלולרי עלול לחולל הפרעות או להוות סכנה.



זהירות בדרכים קודמת לכל

ציית לכל החוקים המקומיים. שמור תמיד את ידיך חופשיות לתפעול הרכב במהלך הנהיגה. תשומת לבך במהלך נהיגה חייבת להיות מוקדשת בראש ובראשונה לבטיחות בדרכים.



הפרעות

כל ההתקנים הסלולריים עלולים לסבול מהפרעות, שעלולות להשפיע על הביצועים.



כבה באזורים שיש בהם הגבלה

ציית לכל ההגבלות. כבה את ההתקן במטוס, ליד ציוד רפואי, דלק, חומרים כימיים, או אזורים נפיצים.



שירות מוסמך

רק טכנאי שירות מוסמך רשאי להתקין או לתקן מוצר זה.



אביזרי העשרה וסוללות

השתמש רק באביזרי העשרה ובסוללות מאושרים. אין לחבר מוצרים שאינם תואמים.



עמידות במים

ההתקן שלך אינו עמיד במים. הקפד שישאר יבש.



1. מידע כללי

אודות ההתקן שלך

ההתקן הסלולרי שמתאר במדריך זה מאושר לשימוש ב- רשתות GSM מסוג 900, 1800 ו-1900 מגה-הרץ. לקבלת מידע נוסף על רשתות, פנה אל ספק השירותים שלך.

כשאתה משתמש בתכונות שבהתקן זה, ציית לכל החוקים וכבד את המנהגים המקומיים, את הפרטיות ואת הזכויות הלגיטימיות של אחרים, לרבות זכויות יוצרים.

הגנות על זכויות יוצרים עשויות למנוע העתקה, שינוי או העברה של תמונות, מוזיקה (לרבות צלילים) ותכנים אחרים.

ייתכן שבהתקן שלך יש סימניות מותקנות מראש וקישורים לאתרי אינטרנט של צד-שלישי. גם ייתכן שתוכל לגשת לאתרים של צד-שלישי באמצעות ההתקן שלך. אתרי צד-שלישי אינם מסונפים ל-Nokia, ו-Nokia אינה תומכת או מקבלת אחריות עבורם. אם אתה בוחר לגשת לאתרים כאלה, עליך לנקוט באמצעי זהירות לאבטחה או התכנים.

 **אזהרה:** כדי להשתמש בתכונות כלשהן בהתקן זה, מלבד השעון המעורר, ההתקן צריך להיות מופעל. אל תפעיל את ההתקן כשימושו בהתקן סלולרי עלול לחולל הפרעות או להוות סכנה.

זכור להכין עותקי גיבוי, או לשמור רישום כתוב של כל המידע החיוני ששמור בהתקן שלך. בעת חיבור הטלפון להתקן אחר, עיין בהוראות הבטיחות שבמדריך למשתמש שלו. אין לחבר מוצרים שאינם תואמים.

שירותי רשת

כדי להשתמש בטלפון עליך לקבל שירות מספק שירותים סלולריים. רבות מתכונות הטלפון מחייבות תכונות רשת מיוחדות. תכונות אלו אינן זמינות בכל הרשתות הסלולריות; רשתות מסוימות עשויות לדרוש הסכמים ספציפיים עם ספק השירות שלך כדי שתוכל להשתמש בשירותי הרשת. ספק השירות שלך יוכל לספק לך הוראות ולהסביר מהם החיובים שייגבו. ברשתות סלולריות מסוימות תיתכנה הגבלות, שעלולות להשפיע על אופן השימוש בשירותי הרשת. לדוגמה, ייתכן שרשתות סלולריות מסוימות לא תתמוכנה בכל ערכות התווים או השירותים תלויי השפה.

ייתכן שספק השירות שלך ביקש שתכונות מסוימות תבטלנה או לא תופעלנה במכשיר שלך. במקרה זה, תכונות אלו לא תוצגנה בתפריט המכשיר. ייתכן גם, שהמכשיר שברשותך יכלול תצורה מיוחדת, כגון שינויים בשמות התפריטים, בסדר התפריטים ובסמלים. לקבלת מידע נוסף, פנה אל ספק השירות שלך.

קודי גישה

כדי לקבוע כיצד הטלפון ישתמש בקודי הגישה ובהגדרות האבטחה, בחר **תפריט > הגדרות > אבטחה > קודי גישה**.

- קוד (UPIN) PIN, שמצורף לכרטיס ה-SIM (USIM), מסייע להגן על הכרטיס מפני שימוש בלתי מורשה.

- קוד ה-PIN2 (UPIN2), שמסופק עם כרטיס SIM (USIM), נדרש כי לגשת לשירותים מסוימים.
- ייתכן שהקודים PUK (UPUK) ו-PUK2 (UPUK2) יסופקו עם כרטיס ה-SIM (USIM). אם תזין קוד PIN שגוי שלוש פעמים ברצף, תתבקש לספק את קוד ה-PUK. אם הקודים אינם מסופקים, פנה לספק השירות שלך.
- קוד האבטחה מסייע להגן על הטלפון שברשותך מפני שימוש בלתי מורשה. תוכל ליצור קוד, לשנות אותו ולהורות לטלפון לבקש את הקוד. שמור את הקוד חסוי ובמקום בטוח, בנפרד מהטלפון. אם שכחת את הקוד והטלפון שלך נעול, הטלפון יחייב שירות שעלול לשאת חיוב נוסף. למידע נוסף, פנה לנקודת Nokia Care או למשווק הטלפון שלך.
- סיסמת החסימה נדרשת כשמשתמשים בשירות חסימת השיחות כדי לחסום שיחות מהטלפון ואילו (שירות רשת).
- להצגה או לשינוי של הגדרות מודול האבטחה לדפדפן האינטרנט, בחר **תפריט > הגדרות > אבטחה > הגדרות מודול אבטחה**.

שירות הגדרות תצורה

כדי להשתמש בחלק משירותי הרשת, כמו שירותי אינטרנט סלולריים, שירות הודעות המולטימדיה (MMS), הודעות שמע Nokia Xpress או סינכרון עם שרת אינטרנט מרוחק, דרושות הגדרות התצורה הנכונות בטלפון. למידע נוסף על זמינות, פנה לספק השירות או למשווק המורשה של Nokia הקרוב אליך. לחילופין, התחבר לאזור התמיכה (support) שבאתר האינטרנט של Nokia. [ראה "תמיכת Nokia" עמ' 9](#).

לאחר קבלת ההגדרות כהודעת תצורה, אם ההגדרות לא נשמרו והופעלו באופן אוטומטי, תוצג ההודעה **התקבלו הגדרות תצורה**.

לשמירת ההגדרות, בחר **הצגה > שמירה**. במידת הצורך, הוץ את קוד ה-PIN שקיבלת מספק השירות.

My Nokia

קבל חינם טיפים, טריקים ותמיכה לטלפון ה-Nokia שברשותך, וגם תוכני ניסיון חינמיים, הדגמות אינטראקטיביות, דף אינטרנט מותאם-אישית וחדשות על אודות המוצרים והשירותים האחרונים של Nokia.

מצה את טלפון ה-Nokia שברשותך עד תום, והירשם ל-My Nokia היום! למידע נוסף ולבירור הזמינות באזור שאתה נמצא בו, התחבר לכתובת www.nokia.com/mynokia.

הורדת תכנים

ייתכן שתוכל להוריד תכנים חדשים (לדוגמה, ערכות נושאים) לטלפון (שירות רשת).

 **חשוב:** השתמש רק בשירותים שאתה בוטח בהם, ואשר מציעים אבטחה והגנה נאותות מפני תוכנות מזיקות.

לבירור הזמינות והתמחור של שירותים שונים, פנה לספק השירות שלך.

טיפים שימושיים

- אם יש לך שאלות על הטלפון שברשותך, או שאינך בטוח כיצד הטלפון שלך אמור לפעול, עיין במדריך למשתמש. אם המדריך למשתמש אינו עוזר, נסה את הפעולות הבאות:
 - אפס את הטלפון: כבה את הטלפון, והסר את הסוללה. לאחר מספר שניות, הכנס את הסוללה והפעל את הטלפון.
 - שחזר את הגדרות היצרן. [ראה "שחזור הגדרות יצרן" עמ' 34.](#)
 - עדכן את תוכנת הטלפון באמצעות היישום Nokia Software Updater (אם זמין). [ראה "עדכוני תוכנה" עמ' 9.](#)
 - התחבר לאתר האינטרנט של Nokia, או פנה אל Nokia Care. [ראה "תמיכת Nokia" עמ' 9.](#)
- אם שאלה כלשהי נשארה בלתי פתורה, פנה לנקודה הקרובה של Nokia Care לאפשרויות תיקון. לפני שליחת הטלפון לתיקון, גבה תמיד את הנתונים שבו או רשום אותם.

עדכוני תוכנה

Nokia עשויה ליצור עדכוני תוכנה שעשויים להציע תכונות חדשות, פונקציות משופרות או ביצועים משופרים. ייתכן שתוכל לבקש עדכונים אלה דרך היישום Nokia Software Updater במחשב. כדי לעדכן את התוכנה בהתקן, נדרשים היישום Nokia Software Updater ומחשב תואם בעל מערכת הפעלה Microsoft Windows 2000, XP, Vista או Windows. גישה רחבת-פס לאינטרנט וכבל נתונים תואם לחיבור ההתקן למחשב.

לקבלת מידע נוסף ולהורדת היישום Nokia Software Updater, התחבר לכתובת www.nokia.com/softwareupdate או לאתר האינטרנט המקומי של Nokia.

אם הרשת שלך תומכת בעדכוני תוכנה דרך הרשת, ייתכן שתוכל גם לבקש עדכונים באמצעות הטלפון. [ראה "עדכון תוכנה בשידור חי" עמ' 33.](#)

 **חשוב:** השתמש רק בשירותים שאתה בוטח בהם, ואשר מציעים אבטחה והגנה נאותות מפני תוכנות מזיקות.

תמיכת Nokia

להורדת הגרסה האחרונה של מדריך זה, למידע נוסף, להורדות ולשירותים שקשורים למוצר Nokia שברשותך, התחבר לכתובת www.nokia.com/support או לאתר האינטרנט המקומי של Nokia.

שירות הגדרות תצורה

הורד חינם הגדרות תצורה, כמו MMS, GPRS, דואר אלקטרוני ושירותים אחרים לדגם הטלפון שברשותך בכתובת www.nokia.com/support.

Nokia PC Suite

תוכל למצוא את PC Suite ומידע קשור באתר האינטרנט של Nokia שבכתובת www.nokia.com/support.

שירותי Nokia Care



אם עליך לפנות לקבלת שירותי Nokia Care, עיין ברשימת מרכזי הקשר המקומיים של Nokia Care שבכתובת www.nokia.com/customerservice.

תחזוקה

לשירותי תחזוקה, ברר היכן נקודת השירות הקרובה ביותר אליך של Nokia Care בכתובת www.nokia.com/repair.

ניהול הרשאות דיגיטליות

בעלי תכנים עשויים להשתמש בסוגים שונים של טכנולוגיות לניהול הרשאות דיגיטליות (DRM) כדי להגן על הקניין הרוחני שלהם, לרבות זכויות יוצרים. התקן זה משתמש בסוגים שונים של תוכנות DRM כדי לגשת לתכנים המוגנים על ידי הרשאות דיגיטליות. באמצעות התקן זה תוכל לגשת לתכנים שמוגנים באמצעות OMA DRM 1.0, WMDRM 10, OMA DRM 2.0 forward lock. אם תוכנה מסוימת לניהול הרשאות דיגיטליות אינה מצליחה להגן על התוכן, עשויים בעלי התכנים לבקש לבטל את הגישה שלה לתכנים חדשים המוגנים על ידי הרשאות דיגיטליות. ביטול זה עלול למנוע גם חידוש של תוכן מוגן הרשאות דיגיטליות שכבר קיים בהתקן שברשותך. הביטול של תוכנה כזו לניהול הרשאות דיגיטליות לא ישפיע על השימוש בתכנים שמוגנים בסוגים אחרים של ניהול הרשאות דיגיטליות, או על השימוש בתכנים שאינם מוגנים על ידי ניהול הרשאות דיגיטליות.

לתוכן, המוגן על ידי ניהול הרשאות דיגיטליות (DRM), מצורף מפתח הפעלה שמגדיר את ההרשאות שלך להשתמש בו.

אם ההתקן שברשותך מכיל תוכן המוגן על ידי OMA DRM, השתמש בתכונת הגיבוי שב-Nokia PC Suite כדי לגבות גם את מפתחות ההפעלה וגם את התוכן. בשיטות העברה אחרות ייתכן שלא יעברו מפתחות ההפעלה שצריך לשחזר אותם יחד עם התוכן, כדי שתוכל להמשיך ולהשתמש בתוכן מוגן OMA DRM לאחר פירמוט של זיכרון ההתקן. ייתכן שיהיה עליך לשחזר את מפתחות ההפעלה גם אם הקבצים בהתקן שברשותך ייפגמו.

אם ההתקן שברשותך כולל תוכן מוגן WMDRM, גם מפתחות ההפעלה וגם התוכן יאבדו כאשר תפרמט את זיכרון ההתקן. ייתכן שתאבד את מפתחות ההפעלה ואת התוכן גם אם הקבצים בהתקן שברשותך ייפגמו. אובדן מפתחות ההפעלה או התוכן עלול להגביל את היכולת שלך להשתמש שוב באותו תוכן בהתקן. למידע נוסף, פנה אל ספק השירותים שלך.

2. צעדים ראשונים

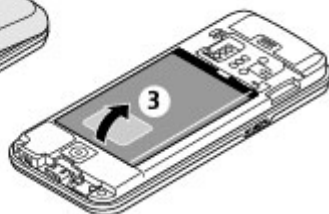
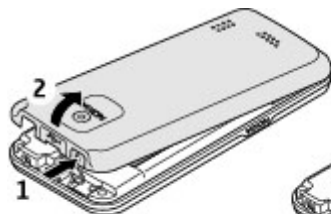
התקנת כרטיס SIM וסוללה

לפני הסרת הסוללה, כבה תמיד את ההתקן ונתק את המטען.

טלפון זה נועד לשימוש עם סוללה BL-4CT. השתמש תמיד בסוללות מקוריות של Nokia.

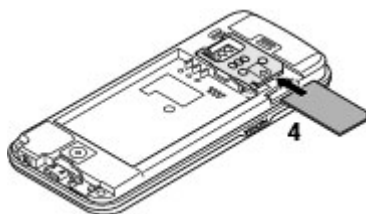
[ראה "הנחיות לאימות המקוריות של סוללות Nokia" עמ' 45.](#)

כרטיס SIM והמגעים שלו עלולים להיפגע בקלות משריטות או מכיפוף. לפיכך, היזהר במהלך הטיפול, ההתקנה וההסרה של הכרטיס.



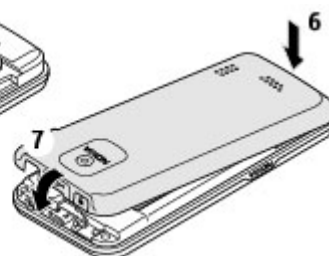
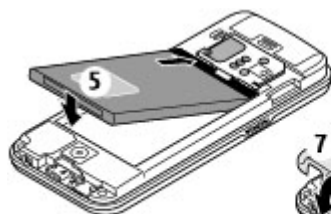
1. לחץ על
לחצן
השחרור
כדי להרים
את
המכסה
האחורי
והסר
אותו. הסר
את
הסוללה
כדי

לשחרר את תופסן כרטיס ה-SIM.



2. הכנס את כרטיס ה-SIM אל התופסן
כשמשטח המגעים פונה כלפי מטה.

3. שים לב למגעי הסוללה, והכנס אותה
למקומה. החזר את הכיסוי למקומו.



הכנסת כרטיס microSD

השתמש רק ב-כרטיסי microSD שאושר על ידי Nokia לשימוש בהתקן זה. Nokia משתמשת בתקנים תעשייתיים מאושרים לכרטיסי זיכרון, אולם ייתכן שמותגים מסוימים לא יהיו תואמים להתקן זה. שימוש בכרטיס לא תואם עלול לפגום בכרטיס ובהתקן, ולפגום בנתונים ששמורים בכרטיס.

הטלפון שברשותך תומך בכרטיסי microSD עד 2 GB.



1. הסר את הכיסוי האחורי.
2. הכנס את הכרטיס לתוך חריץ כרטיס הזיכרון כשמשטח המגעים פונה למטה, ולחץ עד שיינעל למקומו.
3. החזר את הכיסוי למקומו.

הסרת כרטיס הזיכרון



חשוב: אל תסיר את כרטיס הזיכרון במהלך פעולה כלשהי כאשר הכרטיס בשימוש. הסרת הכרטיס במהלך ביצוע פעולה כלשהי עלול לפגום בכרטיס הזיכרון ובהתקן, ונתונים ששמורים בכרטיס עלולים להיפגם.

תוכל להסיר או להחליף את כרטיס הזיכרון כשהטלפון פועל מבלי לכבות את ההתקן.

1. ודא שאף יישום לא ניש כרגע לכרטיס הזיכרון.
2. הסר את הכיסוי האחורי.
3. לחץ פנימה בעדינות את כרטיס הזיכרון כדי לשחרר את הנעילה, והסר את הכרטיס.
4. החזר את הכיסוי למקומו.

טעינת הסוללה

הסוללה שבידיך טעונה מראש, אך ייתכן שרמת הטעינה אינה גבוהה.



1. חבר את המטען לשקע החשמל בקיר.
 2. חבר את כבל החשמל להתקן.
 3. כאשר הסוללה טעונה במלואה, נתק את המטען מההתקן ואחר כך גם משקע החשמל.
- אם הסוללה ריקה לחלוטין, ייתכן שיעברו מספר דקות עד שמחווין הטעינה יוצג, או עד שניתן יהיה לשוחח בטלפון.

זמן הטעינה תלוי במטען שנועשה בו שימוש. טעינת סוללה דגם BL-4CT באמצעות מטען דגם AC-4 תימשך כ-שעה 30- דקות כשהטלפון במצב המתנה.

אנטנה



בהתקן שלך עשויות להיות אנטנה חיצונית ואנטנה פנימית. בדומה לכל התקן אחר המשדר גלי רדיו, הימנע מנגיעה באזור האנטנה ללא צורך בעת שהאנטנה משדרת או קולטת. מגע באנטנה כזו משפיע על איכות התקשורת, עלול לגרום להתקן לפעול בהספק חשמל גבוה מהדרוש בדרך כלל, ועלול לקצר את משך חיי הסוללה.

האיור מציג את אזור האנטנה מסומן באפור.

דיבורית אישית



אזהרה: האזן למוזיקה בעוצמה בינונית. חשיפה ממושכת לעוצמת שמע גבוהה עלולה לפגוע בשמיעתך. אל תקרב את ההתקן לאוזןך כשהרמקול פועל, כי עוצמת השמע עשויה להיות חזקה ביותר.



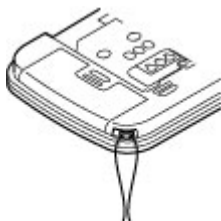
אזהרה: במהלך שימוש בדיבורית האישית, יכולתך לשמוע את הסביבה עלולה להיפגע. אל תשתמש בדיבורית האישית במקומות שהיא עלולה לסכן בהם את בטחונך. בעת חיבור של כל התקן חיצוני או דיבורית אישית, שאינם מאושרים על ידי Nokia לשימוש עם התקן זה, אל Nokia AV Connector, הקדש תשומת לב מיוחדת לעוצמות השמע. אל תחבר מוצרים שמייצרים אות פלט, מכיוון שהדבר עלול לגרום נזק להתקן. אל תחבר מקור מתח כלשהו אל Nokia AV Connector.

רצועה

1. הסר את הכיסוי האחורי.

2. חבר את הרצועה, וחזק אותה.

3. החזר את הכיסוי למקומו.



מקשים וחלקים

1	אפרכסת	2	מחבר מטען
3	מקש Navi™; להלן מקש ניווט	4	מקש בחירה שמאלי
5	מקש חיוג	6	לוח מקשים
7	תצוגה	8	מקש בחירה ימני
9	מקש הפעלה/כיבוי ומקש סיום	10	מחבר AV של Nokia (2.5 מ"מ)
11	מחבר לכבל Mini USB	12	לחצן לשחרור מכסה אחורי
13	עדשת מצלמה	14	רמקול

הפעלה וכיבוי הטלפון

כדי להפעיל או לכבות את הטלפון, לחץ לחיצה ארוכה על מקש ההפעלה.

אם הטלפון מבקש קוד PIN, הזן את הקוד (יוצג כ-****).

אם הטלפון מבקש שעה ותאריך, הזן את השעה המקומית, בחר את אזור הזמן עבור המיקום שלך (הפרש השעות ביחס לשעון גריניץ' - GMT) והזן את התאריך. [ראה "תאריך ושעה" עמ' 30.](#)

בהפעלה הראשונה של הטלפון, ייתכן שתתבקש לטעון את הגדרות התצורה מספק השירות שלך (שירות רשת). למידע נוסף, ראה **חיבור לתמיכה**. ראה **"תצורה"** בעמוד 32, וגם **"שירות הגדרות תצורה"** בעמוד 8.

מצב המתנה

כשהטלפון מוכן לשימוש ולא הזנת תווים כלשהם, הוא נמצא במצב המתנה.

תצוגה

1	עוצמת האות של הרשת הסלולרית
2	מצב טעינה
3	מחווים
4	שם הרשת או לוגו המפעיל
5	שעון
6	תצוגה
7	פעולת מקש הבחירה השמאלי
8	פעולת מקש Navi
9	פעולת מקש הבחירה הימני

ניתן לשנות את הפונקציה של מקש הבחירה השמאלי או הימני. ראה **"מקשי בחירה שמאלי ימני"** עמ' 30.

המתנה פעילה

במצב ההמתנה הפעילה מוצגת רשימה של תכונות נבחרות בטלפון ומידע, שניתן לגשת אליהם ישירות.

כדי להפעיל או לבטל את מצב ההמתנה הפעילה, בחר **תפריט** < **הגדרות** < **תצוגה** < **המתנה פעילה** < **מצב ההמתנה פעילה**.

במצב המתנה פעילה, נווט מעלה או מטה כדי לנווט ברשימה ובחר **בחירה** או **הצגה**. החצוים מסמנים שמידע נוסף זמין. כדי להפסיק את הניווט, בחר **יציאה**.

כדי לארגן את מצב ההמתנה הפעילה ולשנות אותו, בחר **אפשרויות** ואחר כך בחר מבין האפשרויות הזמינות.

קיצורים במצב המתנה

כדי לגשת לרשימת המספרים שחייגת, לחץ לחיצה אחת על מקש החיוג. כדי לחייג למספר מהרשימה, נווט למספר או לשם ולחץ על מקש החיוג.

לפתיחת דפדפן האינטרנט, לחץ לחיצה ארוכה על המקש 0.

לחיוג לתא הקולי, לחץ לחיצה ארוכה על המקש 1.
 תוכל להשתמש במקשים בבקצורים. [ראה "קיצורי חיוג" עמ 17.](#)

מחוננים

-  קיימות הודעות שלא נקראו.
-  יש הודעות שלא נשלחו, שבוטלו או שהשליחה שלהן נכשלה.
-  יש שיחות שלא נענו.
-  המקשים נעולים.
-  הטלפון אינו מצלצל כדי להודיע על שיחות נכנסות או על הודעות טקסט.
-  נקבעה התראה כלשהי.
-  הטלפון רשום ברשת GPRS או ברשת EGPRS.
-  בטלפון נמצא חיבור GPRS או EGPRS פתוח.
-  חיבור GPRS או EGPRS נמצא בהשהייה (בהמתנה).
-  קישוריות Bluetooth מופעלת.
-  אם ברשותך שני קווי טלפון, קו הטלפון השני נבחר.
-  כל השיחות הנכנסות מופנות למספר אחר.
-  השיחות מוגבלות לקבוצת משתמשים סגורה.
-  הפרופיל הפעיל כעת מתחזמן.

מצב טיסה

השתמש במצב הטיסה בסביבות רגישות לרדיו – במטוס או בבתי חולים – כדי לבטל את כל פונקציות תדרי הרדיו. עדיין תהיה לך גישה למשחקים לא מקוונים, ללוח-השנה ולמספרי טלפון. כשמצב הטיסה פעיל, יוצג .

כדי להפעיל או להגדיר את מצב הטיסה, בחר **תפריט** < **הגדרות** < **פרופילים** < **טיסה** < **הפעלה או התאמה**.

לביטול מצב הטיסה, בחר פרופיל אחר.

בצע שיחת חירום במצב טיסה

הזן את מספר החירום, לחץ על מקש החיוג וכשמוצג **לצאת מפרופיל טיסה?** בחר כן.

 **אזהרה:** בפרופיל טיסה לא ניתן לחייג או לקבל שיחות כלשהן, לרבות שיחות חירום, או להשתמש בתכונות אחרות שדורשות קליטה של הרשת הסלולרית. כדי לחייג, עליך להפעיל תחילה את פונקציית הטלפון על ידי החלפת הפרופיל. אם ההתקן נעול, הזן את קוד הנעילה. אם עליך לבצע שיחת חירום כשההתקן נעול ונמצא בפרופיל טיסה, ייתכן שתוכל גם

להזין מספר חירום רשמי שתוכנת בהתקן בשדה קוד הנעילה ולבחור 'שיחה'. ההתקן יאשר שאתה מתעתד לצאת מהפרופיל טיסה כדי להתחיל שיחת חירום.

נעילת מקשים

כדי לנעול את המקשים במטרה למנוע לחיצה מקרית עליהם, בחר **תפריט ולחץ** * תוך 3.5 שניות.

לפתירת המקשים, בחר **פתיחה ולחץ** * תוך 1.5 שניות. אם התבקשת לעשות כן, הזן את קוד הנעילה.

כדי לענות לשיחה כשהמקשים נעולים, לחץ על מקש החיוג. אם תנתק או תדחה את השיחה, המקשים יינעלו באופן אוטומטי.

תכונות נוספות הן **נעילת מקשים אוטו**. ו**אבטחה לנעילת מקשים**. [ראה "טלפון" עמ' 31](#). כשההתקן נעול או לוח המקשים נעולים, ייתכן שתוכל לחייג למספר החירום הרשמי שתוכנת בהתקן.

פונקציות ללא כרטיס SIM

ניתן להשתמש בפונקציות מסוימות של הטלפון, דוגמת פונקציות ארגונית ומשחקים, ללא הכנסת כרטיס SIM. חלק מהפונקציות מעומעמות בתפריטים ולא ניתן להשתמש בהן.

3. שיחות

ביצוע שיחה

תוכל לבצע שיחה בדרכים אחדות:

- הזן את מספר הטלפון, כולל קידומת האזור, ולחץ על מקש החיוג. לחיוג בינלאומי, לחץ לחיצה כפולה על * להוספת התו + (מחליף את קוד הגישה הבינלאומי) והזן את קידומת המדינה, את אזור החיוג (השמת את ספרת האפס המובילה במקרה הצורך) ואת מספר הטלפון.
- כדי לגשת לרשימת המספרים שחויגו, לחץ לחיצה אחת על מקש החיוג במצב המתנה. בחר מספר או שם כלשהו, ואחר כך לחץ על מקש החיוג.
- חפש שם או מספר טלפון ששמרת בתיקייה אנשי קשר. [ראה "ניהול אנשי קשר" עמ' 25](#). כדי לכוון את עוצמת השמע, גלול למעלה או למטה.

שיחה נכנסת

כדי לענות לשיחה נכנסת, לחץ על מקש החיוג. כדי לסיים את השיחה, לחץ על מקש הסיום. כדי לדחות שיחה נכנסת, לחץ על מקש הסיום. כדי להשתיק את הצלצול, בחר **שקט**.

קיצורי חיוג

הקצה תחילה מספר טלפון לאחד ממקשי הספרות, 2 עד 9. [ראה "הקצה קיצורי חיוג" עמ' 26](#).

השתמש בקיצור חיוג כדי לבצע שיחה באחת מהדרכים הבאות:

- לחץ על מקש ספרה ולאחר מכן על מקש החיוג.
- אם נבחר **תפריט** < **הגדרות** < **שיחה** < **חיוג מהיר** < **הפעלה**, לחץ לחיצה ארוכה על מקש ספרה.

חיוג קולי

בצע שיחת טלפון על ידי הגיית השם ששמור בתיקייה אנשי קשר.

כיוון שפקודות קוליות תלויות בשפה, עליך לבחור **תפריט** < **הגדרות** < **טלפון** < **הגדרות שפה** < **שפת זיהוי** ואת השפה הרצויה.



הערה: שימוש בתוויות קוליות עלול להיות קשה בסביבה רועשת או בזמן חירום. לפיכך, אל תסתמך על חיוג קולי בלבד בכל מצב.

1. במצב המתנה, לחץ על מקש הבחירה הימני. יישמע צפצוף קצר, וההודעה **דברו כעת** תוצג.

2. אמור את השם של איש הקשר שברצונך לחייג אליו. אם הזיהוי הקולי הצליח, תוצג רשימת התאמות. הטלפון יבצע את הפקודה הקולית עבור ההתאמה הראשונה ברשימה. אם אין זו הפקודה הנכונה, נווט אל רשומה אחרת.

אפשרויות במהלך שיחה

רבות מהאפשרויות שתוכל להשתמש בהן במהלך שיחה הן שירותי רשת. למידע על זמינות, פנה לספק השירות שלך.

במהלך שיחה, בחר **אפשרויות**. האפשרויות הזמינות עשויות לכלול:

אפשרויות השיחה הן **השתקה** או **ביטול השתקה**, **אנשי קשר**, **תפריט**, **נעילת לוח מקשים**, **הקלטה**, **צלילות קול**, **רמקול** או **טלפון**.

אפשרויות הרשת הן **מענה** או **דחייה**, **העבר להמתנה** או **הפסק המתנה**, **שיחה חדשה**, **הוספה לוועידה**, **ניתוק שיחה**, **ניתוק השיחות** והאפשרויות הבאות:

- **חיוג צלילי** — שליחת מחרוזות צלילים
- **החלפה** — כדי להחליף בין השיחה הפעילה לשיחה שבהמתנה
- **העברה** — כדי לחבר שיחה בהמתנה לשיחה פעילה ולנתק את עצמך
- **ועידה** — ביצוע שיחת ועידה
- **שיחה פרטית** — כדי לנהל שיחה פרטית במהלך שיחת ועידה



אזהרה: אל תקרב את ההתקן לאוזןך כשהרמקול פועל, כי עוצמת השמע עשויה להיות חזקה ביותר.

4. כתיבת טקסט

מצבי טקסט

להזנת טקסט (לדוגמה, בעת כתיבת הודעות), באפשרותך להשתמש בקלט טקסט רגיל או חזוי.

בעת כתיבת טקסט, לחץ לחיצה ארוכה על **אפשרויות** כדי להחליף בין קלט טקסט רגיל, שמצוין באמצעות , לבין קלט טקסט חזוי, שמצוין באמצעות . קלט הטקסט החזוי אינו תומך בכל השפות.

מצב התווים מסומן על ידי **ABC**, **abc** או **ABC**. לשינוי מצב התווים, לחץ #. למעבר ממצב כתיבת אותיות למצב כתיבת ספרות, שמצוין באמצעות **123**, לחץ לחיצה ארוכה על # ובחר **מצב נומרי**. למעבר ממצב כתיבת ספרות למצב כתיבת אותיות, לחץ והחזק את המקש #. לקביעת שפת הכתיבה, בחר **אפשרויות** < **שפת כתיבה**.

קלט טקסט רגיל

לחץ שוב ושוב על מקש ספרה כלשהו (המקשים 2 עד 9) עד שיוצג התו הרצוי. התווים הזמינים תלויים בשפת הכתיבה שנבחרה.

אם האות הרצויה הבאה מוטבעת על אותו מקש שהשתמשת בו להוספת האות הנוכחית, המתן עד להופעת הסמן והזן את האות.

כדי לגשת לסימני הפיסוק השכיחים ביותר ולתווים מיוחדים, הקש שוב ושוב על הספרה 1 או הקש * כדי לבחור תו מיוחד.

קלט טקסט חזוי

קלט הטקסט החזוי מבוסס על מילון מובנה, אשר ניתן להוסיף לו מילים חדשות.

1. התחל להזין מילה באמצעות המקשים 2 עד 9. לחץ על כל מקש פעם אחת בלבד כדי להוסיף אות אחת.
2. כדי לאשר מילה כלשהי, נווט ימינה או הוסף רווח.
 - אם המילה שגויה, לחץ שוב ושוב על המקש * ובחר את המילה מהרשימה.
 - אם התו ? מוצג אחרי המילה, פירוש הדבר שהמילה שניסית לכתוב אינה נמצאת במילון. להוספת המילה למילון בחר **איות**. הזן את המילה באמצעות קלט טקסט רגיל, ואחר כך בחר **שמירה**.
 - לכתיבת צירופי מילים, הזן את החלק הראשון של צירוף המילים ונווט ימינה כדי לאשר אותו. כתוב את החלק האחרון של המילה, ואשר את המילה.
3. התחל לכתוב את המילה הבאה.

5. ניווט בתפריטים

הטלפון מציע מגוון רחב של פונקציות, המקובצות בתפריטים.

1. כדי לגשת לתפריט, בחר **תפריט**.
 2. גלול בתפריט ובחר אפשרות (לדוגמה, **הגדרות**).
 3. אם התפריט שבחרת מכיל תפריטי משנה נוספים, בחר אחד (לדוגמה **שיחה**).
 4. אם התפריט שנבחר מכיל תפריטי משנה נוספים, חזור על שלב 3.
 5. בחר את ההגדרה הרצויה.
 6. כדי לחזור לרמת התפריט הקודמת, בחר **חזרה**.
- כדי לצאת מתפריט, בחר **יציאה**.

כדי לשנות את תצוגת התפריט, בחר **אפשרויות** < **תצוגת תפריט ראשי** < **רשימה**, **סמלים**, **סמלים עם תוויות** או **כרטיסייה**.

כדי לארגן מחדש את התפריט, גלול אל התפריט שברצונך להעביר ובחר **אפשרויות** < **ארגון** < **העברה**. גלול לנקודה שאליה ברצונך להעביר את התפריט ובחר **אישור**. כדי לשמור את השינוי, בחר **בוצע** < **כן**.

6. הודעות

תוכל לקרוא, לכתוב, לשלוח ולשמור הודעות טקסט, מולטימדיה, דואר אלקטרוני, שמע והבזק. תוכל להשתמש בשירותי ההודעות רק אם הם נתמכים על ידי הרשת הסלולרית או על ידי ספק השירות.

הודעות טקסט ומולטימדיה

תוכל ליצור הודעה ולצרף לה תמונה, לדוגמה. הטלפון יהפוך הודעת טקסט להודעת מולטימדיה באופן אוטומטי לאחר צירוף קובץ.

הודעות טקסט

ההתקן שלך תומך בהודעות טקסט שחורגות ממגבלת התווים של הודעה אחת. הודעות ארוכות יותר תישלחנה כסדרה של שתי הודעות או יותר. ייתכן שתחויב על ידי ספק השירות בהתאם. תווים שמשמשים בהטעמות או בסימנים אחרים, ותווים של שפות מסוימות, צורכים מקום רב יותר, וכך מגבילים את מספר התווים שניתן לשלוח בהודעה אחת.

מחוון בחלק העליון של הצג מציג את המספר הכולל של תווים שנותרו, ואת מספר ההודעות הדרושות לשליחה.

לפני שתוכל לשלוח טקסט כלשהו או הודעות דואר SMS, עליך לשמור את המספר של מוקד ההודעות. בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **הגדרות הודעה** < **הודעות טקסט** < **מוקדי הודעות** < **הוספת מוקד**, הזן שם ואת המספר שקיבלת מספק השירות.

הודעות מולטימדיה

הודעת מולטימדיה יכולה להכיל טקסט, תמונות, וקליפי שמע או קליפי וידיאו.

רק התקנים שתומכים בתכונות תואמות מסוגלים לקבל ולהציג הודעות מולטימדיה. המראה של הודעה עשויה להשתנות בהתאם להתקן המקבל.

הרשת הסלולרית עלולה להגביל את הגודל של הודעות MMS. אם התמונה שהוכנסה חורגת ממגבלה זו, ייתכן שההתקן יקטין אותה כדי שניתן יהיה לשלוח אותה על ידי MMS.



חשוב: נהג במשנה זהירות בעת פתיחת הודעות. הודעות עלולות להכיל תוכנות דוֹנויות או להזיק בדרך אחרת להתקן או למחשב.

לקבלת מידע על זמינות וכדי להרשם כמנוי לשירות הודעות מולטימדיה (MMS), פנה אל ספק השירות שלך. תוכל להוריד מהרשת את הגדרות התצורה הדרושות. [ראה "תמיכת Nokia" עמ' 9.](#)

יצירת הודעת טקסט או מולטימדיה

1. בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **יצירת הודעה** < **הודעה**.
 2. כדי להוסיף נמענים לשדה **אל:** וכדי להזין מספר דואר אלקטרוני של נמען או בחר **הוספה** כדי לבחור נמענים מהאפשרויות הזמינות. בחר **אפשרויות** כדי להוסיף נמענים ונושאים ולהגדיר אפשרויות שליחה.
 3. גלול לשדה **טקסט:** והזן את טקסט ההודעה.
 4. כדי להוסיף תוכן להודעה, גלול לסרגל הקבצים המצורפים בחלקה התחתון של התצוגה ובחר את סוג התוכן הרצוי.
 5. כדי לשלוח את ההודעה, בחר **שליחה**.
- סוג ההודעה מצוין בחלקה העליון של התצוגה ומשתנה אוטומטית בהתאם לתוכן ההודעה. ספקי השירות עשויים לחייב באופן שונה בהתאם לסוג ההודעה. לקבלת פרטים, פנה לספק השירות.

קריאה ומענה להודעה



חשוב: נהג במשנה זהירות בעת פתיחת הודעות. הודעות עלולות להכיל תוכנות דוֹנויות או להזיק בדרך אחרת להתקן או למחשב.

הטלפון שברשותך יודיע על קבלת הודעה. בחר **הצגה** כדי להציג את ההודעה. אם התקבלה יותר מהודעה אחת, בחר את ההודעה בתיקייה דואר נכנס ואחר כך בחר **פתיחה** כדי להציג הודעה. השתמש במקש הניווט כדי להציג את כל חלקי ההודעה. כדי ליצור הודעת מענה, בחר **מענה**.

שליחת הודעות

שליחת הודעה

כדי לשלוח את ההודעה, בחר **שליחה**. הטלפון ישמור את ההודעה בתיקייה **דואר יוצא**, והשליחה תחל.



הערה: הסמל הודעה שנשלחה או טקסט על צג ההתקן שלך אינם מציינים שההודעה התקבלה ביעד שהתכוונת אליו.

אם חלה הפרעה בשליחת ההודעה, הטלפון ינסה לשלוח אותה שוב מספר פעמים. אם ניסיונות אלה נכשלים, ההודעה תישאר בתיקייה **דואר יוצא**. לביטול השליחה של ההודעות מהתיקייה **דואר יוצא**, בחר **אפשרויות** < **ביטול שליחה**.

לשמירת ההודעות שנשלחו בתיקייה **פריטים שנשלחו**, בחרתפריט < **שירותי הודעות** < **הגדרות הודעה** < **הגדרות כלליות** < **שמירת הודעות שנשלחו**.

ארגון את ההודעות שלך

הטלפון שומר הודעות שהתקבלו בתיקייה **דואר נכנס**. ארגן את ההודעות שלך בתיקיית הפריטים השמורים.

כדי להוסיף, לשנות שם או למחוק תיקייה, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **פריטים שמורים** < **אפשרויות**.

דואר אלקטרוני

גש לחשבון הדואר האלקטרוני POP3 או IMAP4 באמצעות הטלפון כדי לקרוא, לכתוב ולשלוח הודעת דואר. יישום דואר אלקטרוני זה שונה מפונקציית דואר ה-SMS.

לפני שתוכל להשתמש בדואר אלקטרוני, חייבים להיות ברשותך חשבון דואר וההגדרות הנכונות. לבדיקת הזמינות וההגדרות של חשבון הדואר האלקטרוני שלך, פנה לספק שירות הדואר האלקטרוני. ייתכן שתקבל את הגדרות תצורת הדואר האלקטרוני כהודעת תצורה. [ראה "שירות הגדרות תצורה" עמ' 8](#).

אשף הגדרת דואר אלקטרוני

אשף אשף הגדרת הדואר מופעל אוטומטית אם לא נקבעו הגדרות דואר אלקטרוני בטלפון. כדי להפעיל את אשף ההגדרה לחשבון דואר אלקטרוני נוסף, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** ואת חשבון הדואר האלקטרוני הקיים. בחר **אפשרויות** < **הוספת תא דואר** כדי להפעיל את אשף הגדרת הדואר. פעל על פי ההוראות שעל הצג.

כתיבה ושליחה של הודעת דואר אלקטרוני

ניתן לכתוב את הודעת הדואר לפני פני ההתחברות לשירות הדואר האלקטרוני.

1. בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **יצירת הודעה** < **הודעת דואר**.
2. אם הגדרת יותר מחשבון דואר אלקטרוני אחד, בחר את החשבון שממנו ברצונך לשלוח את הודעת הדואר.
3. הזן את כתובת הדואר האלקטרוני של הנמען, את הנושא ואת הודעת הדואר האלקטרוני. כדי להוסיף קובץ כלשהו, בחר **אפשרויות** < **הוספה** ואחר כך בחר מבין האפשרויות הזמינות.
4. כדי לשלוח את הודעת הדואר האלקטרוני, בחר **שליחה**.

קריאה ומענה לדואר אלקטרוני



חשוב: נהג במשנה זהירות בעת פתיחת הודעות. הודעות עלולות להכיל תוכנות זדוניות או להזיק בדרך אחרת להתקן או למחשב.

1. כדי להוריד כותרות של הודעת דואר, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** ואת חשבון הדואר האלקטרוני.
2. כדי להוריד הודעת דואר אלקטרוני על הקבצים המצורפים אליה, בחר את ההודעה ואחר כך בחר **פתיחה** או **אחזור**.

3. כדי לענות להודעת הדואר האלקטרוני או להעביר אותה, בחר **אפשרויות** ואחר כך בחר מבין האפשרויות הזמינות.
4. כדי להתנתק מחשבון הדואר האלקטרוני שלך, בחר **אפשרויות** < **ניתוק**. החיבור לחשבון הדואר האלקטרוני ינותק באופן אוטומטי גם לאחר פרק זמן מסוים של העדר פעילות.

התרעה על הודעה חדשה

המכשיר שברשותך יכול לבדוק באופן אוטומטי את חשבון הדואר שלך בפרקי זמן קבועים ולהפיק התרעה כשמתקבלת הודעת דואר חדשה.

1. בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **הגדרות הודעה** < **הודעות דואר** < **תאי דואר**.
2. בחר את חשבון הדואר שלך, **הגדרות הורדה** ואת האפשרויות הבאות:
 - **מרווח עדכון תא דואר** — לקבוע כיצד הטלפון יבדוק את חשבון הדואר שלך כדי לאתר הודעת דואר חדשה
 - **אחזור אוטומטי** — לאחר הודעת דואר חדשה באופן אוטומטי מחשבון הדואר שלך
3. כדי לשמור את הודעת הדואר האלקטרוני, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **הגדרות הודעה** < **הודעות דואר** < **דיווח על דואר חדש** < **הפעלה**.

הודעות הבזק

הודעות הבזק הן הודעות טקסט שמוצגות מיד עם קבלתן.

1. לכתובת הודעת הבזק חדשה, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **יצירת הודעה** < **הודעה**.
2. הזן את מספר הטלפון של הנמען, כתוב את ההודעה (70 תווים לכל היותר) ובחר **שליחה**.

הודעות שמע Nokia Xpress

צור ושלח בנוחיות הודעת שמע באמצעות MMS.

1. בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **יצירת הודעה** < **הודעת שמע**. הרשמוקול מופעל.
2. הקלט את הודעתך. [ראה "רשמוקול" עמ' 38](#).
3. הזן מספר טלפון אחד יותר בשדה **אל**, או בחר **הוספה** כדי לשלוף מספר.
4. כדי לשלוח את ההודעה, בחר **שליחה**.

הודעות מיידיות

באמצעות שירות ההודעות המיידיות (IM, שירות רשת) תוכל לשלוח הודעות טקסט קצרות למשתמשים מקוונים. עליך להצטרף כמנוי לשירות, ולהירשם לשירות ההודעות המיידיות שברצונך להשתמש בו. לבירור הזמינות של שירות זה והמחיר שלו, ולקבלת הוראות השימוש, פנה לספק השירות שלך. התפריטים עשויים להיות תלויים בספק שירות ה-IM שלך.

כדי להתחבר לשירות, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **IM** ופעל על פי ההוראות שעל הצג.

הודעות מידע, הודעות SIM ופקודות שירות

הודעות מידע

תוכל לקבל הודעות על נושאים שונים מספק השירות שלך (שירות רשת). למידע נוסף, פנה אל ספק השירות שלך.

בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **הודעות מידע** ומבין האפשרויות הזמינות.

פקודות שירות

פקודות שירות מאפשרות לך לכתוב ולשלוח בקשות שירות (פקודות USSD) לספק השירות שלך, כמו פקודות הפעלה לשירותי רשת.

כדי לכתוב ולשלוח את בקשת השירות, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **פקודות שירות**. לפרטים, פנה לספק השירות שלך.

הודעות SIM

הודעות SIM הן הודעות טקסט מיוחדות שמשמרות בכרטיס ה-SIM שברשותך. ניתן להעתיק או להעביר הודעות אלו מזיכרון כרטיס ה-SIM לזיכרון הטלפון, אולם לא להפך.

לקריאת הודעות SIM, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **אפשרויות** < **הודעות SIM**.

הודעות קוליות

תא דואר קולי הוא שירות רשת, וייתכן שיהיה עליך להצטרף אליו כמנוי. למידע נוסף, פנה אל ספק השירות שלך.

לחיוג לתא הדואר הקולי שלך, לחץ והחזק את המקש 1.

כדי את מספר התא הקולי, בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **הודעות קוליות** < **מספר תא דואר קולי**.

הגדרות הודעה

בחר **תפריט** < **שירותי הודעות** < **הגדרות הודעה**, ואחר כך בחר מבין ההגדרות הבאות:

- **הגדרות כלליות** — כדי לשמור עותקים של הודעות שנשלחו בטלפון, כדי לדרוס הודעות ישנות כשיזכרון ההודעות מתמלא וכדי לקבוע מאפיינים אחרים שקשורים להודעות
- **הודעות טקסט** — כדי לאפשר דוחות מסירה, כדי לקבוע מוקדי הודעות ל-SMS ולדואר SMS, כדי לבחור את סוג התמיכה בתווים וכדי לקבוע מאפיינים אחרים שקשורים להודעות טקסט
- **הודעות מולטימדיה** — כדי לאפשר דוחות מסירה, כדי להגדיר את המראה של הודעות מולטימדיה, כדי לאפשר קבלה של הודעות מולטימדיה ופרסומות וכדי לקבוע מאפיינים אחרים שקשורים להודעות מולטימדיה
- **הודעות דואר** — כדי לאפשר קבלת דואר אלקטרוני, כדי לקבוע את גודל התמונה בהודעות דואר אלקטרוני וכדי לקבוע מאפיינים אחרים שקשורים לדואר אלקטרוני
- **הודעות שירות** — כדי להפעיל הודעות שירות ולקבוע מאפיינים שקשורים להודעות שירות

7. אנשי קשר

תוכל לשמור שמות ומספרי טלפון כאנשי קשר בזיכרון הטלפון ובזיכרון כרטיס ה-SIM, ואחר כך לחפש ולשלוח אותם כדי לבצע שיחת טלפון או כדי לשלוח הודעה.

ניהול אנשי קשר

בחר את הזיכרון לאנשי קשר

ניתן לשמור בזיכרון הטלפון אנשי קשר עם פרטים נוספים, כגון מספרי טלפון ופריטי טקסט שונים. תוכל לשמור גם תמונה, צליל או וידאו קליפ עבור מספר מוגבל של אנשי קשר.

ניתן לשמור בזיכרון כרטיס ה-SIM שמות, ולצרף לכל שם מספר טלפון אחד. אנשי הקשר שממורים בזיכרון כרטיס ה-SIM מסומנים על ידי .

בחר **תפריט > אנשי קשר > הגדרות > זיכרון נבחר**. כשאתה בוחר **טלפון ו-SIM**, אנשי קשר יישמרו בזיכרון הטלפון.

שמירת שמות ומספרים

כדי לשמור שם ומספר טלפון, בחר **תפריט > אנשי קשר > שמות > אפשרויות > הוסף איש קשר חדש**.

המספר הראשון שנשמר ייקבע באופן אוטומטי כמספר הראשי, ויסומן על ידי מסגרת סביב מחוון סוג המספר (לדוגמה, ). כשתבחר שם מרשימת אנשי הקשר (כדי לחייג, לדוגמה), הטלפון ישתמש במספר הראשי, אלא אם כן תבחר מספר אחר.

חיפוש איש קשר

בחר **תפריט > אנשי קשר > שמות**, נווט ברשימת אנשי הקשר או הזן את התווים הראשונים של שם איש הקשר.

הוספה ועריכת פרטים

כדי להוסיף או לשנות פריט כלשהו של איש קשר, בחר את איש הקשר, בחר **פרטים > אפשרויות > הוספת פרטים** ואחר כך בחר מבין האפשרויות הזמינות.

העתק או העבר איש קשר בין כרטיס ה-SIM לזיכרון הטלפון

1. בחר **תפריט > אנשי קשר > שמות**.

2. בחר את איש הקשר שברצונך להעתיק או להעביר ובחר **אפשרויות > העתקת איש קשר או העברת איש קשר**.

העתק או העבר מספר אנשי קשר בין כרטיס ה-SIM לזיכרון הטלפון

1. בחר את איש הקשר הראשון שברצונך להעתיק או להעביר, ואחר כך בחר **אפשרויות > סימון**.

2. סמן את אנשי הקשר האחרים ובחר **אפשרויות > העתקת מסומנים או העברת מסומנים**.

העתק או העבר את כל אנשי הקשר בין כרטיס ה-SIM לזיכרון הטלפון

בחר **תפריט > אנשי קשר > העתקת אנשי קשר או העברת אנשי קשר**.

מחיקת אנשי קשר

בחר את איש הקשר, ואחר כך בחר **אפשרויות** < **מחיקת איש קשר**.
 כדי למחוק את כל אנשי הקשר מזיכרון הטלפון או מזיכרון כרטיס ה-SIM, בחר **תפריט** < **אנשי קשר** < **מחיקת כל א. קשר** < **בזיכרון הטלפון** או **בכרטיס SIM**.

למחיקת מספר, פריט טקסט או תמונה שצורפו לאיש הקשר, אתר את איש הקשר ובחר **פרטים**. גלול אל הפריט הרצוי ובחר **אפשרויות** < **מחיקה** ומבין האפשרויות הזמינות.

יצירת קבוצת אנשי קשר

ארגן אנשי קשר בקבוצות מתקשרים עם סוגי צלצול שונים ותמונות קבוצה שונות.

1. בחר **תפריט** < **אנשי קשר** < **קבוצות**.
2. כדי ליצור קבוצה חדשה, בחר **הוספה** או **אפשרויות** < **הוספת קבוצה חדשה**.
3. הזן את שם הקבוצה, בחר תמונה וסוג צלצול אם ברצונך להוסיף פריטים אלה לקבוצה ואחר כך בחר **שמירה**.
4. בחר את הקבוצה **והצגה** < **הוספה** כדי להוסיף אנשי קשר לקבוצה.

כרטיסי ביקור

תוכל לשלוח ולקבל את מידע הקשר של אדם כלשהו ככרטיס ביקור ממכשיר תואם, אשר תומך בתקן vCard.

כדי לשלוח כרטיס ביקור, חפש את איש הקשר ובחר **פרטים** < **אפשרויות** < **שליחת כרטיס**.

בעת קבלת כרטיס ביקור, בחר **הצגה** < **שמירה** כדי לשמור את כרטיס הביקור בזיכרון הטלפון.

הקצה קיצורי חיוג

- צור קיצורים על ידי הקצאת מספרי טלפון למקשי הספרות 2-9.
1. בחר **תפריט** < **אנשי קשר** < **חיוג מהיר** וגלול למקש ספרה.
 2. בחר **הקצאה**, או אם כבר הוקצה מספר למקש בחר **אפשרויות** < **שינוי**.
 3. הזן מספר לחיפוש אחר איש קשר.

8. יומן שיחות

כדי להציג מידע על שיחות, הודעות, נתונים וסינכרון, בחר **תפריט** < **יומן** ואחר כך בחר מבין האפשרויות הזמינות.

 **הערה:** החיוב בפועל עבור שיחות ושירותים אצל ספק השירותים שלך עלול להשתנות בהתאם לתכונות הרשת הסלולרית, לעיגול זמנים לחיוב, למיסוי וכד'.

9. יומן מיקום

הרשת הסלולרית עשויה לשלוח לך בקשת מיקום (שירות רשת). פנה לספק השירות שלך כדי להצטרף כמנוי ולהסכים למסירת מידע המיקום.

כדי לקבל או לדחות את בקשת המיקום, בחר **אישור** או **דחייה**. אם החמצת את הבקשה, הטלפון יאשר או ידחה אותה באופן אוטומטי בהתאם למה שסיכמה עם מפעיל הרשת הסלולרית או עם ספק השירות שלך.

כדי להציג את המידע על 10 הודעות הפרטיות ובקשות הפרטיות האחרונות, בחר **תפריט** < **יומן** < **מיקום** < **יומן מיקום**.

10. קישוריות

הטלפון מציע מספר תכונות, שמאפשרות לך להתחבר להתקנים אחרים כדי לשדר ולקבל נתונים.

טכנולוגיית Bluetooth לתקשורת אלחוטית

טכנולוגיית Bluetooth מאפשרת לחבר את הטלפון, באמצעות גלי רדיו, להתקן Bluetooth תואם בטווח של 10 מטרים.

התקן זה עונה על מפרט Bluetooth Specification 2.0 + EDR הבאים: EDR + 2.0 גישה כללית, גישה לרשת, שינוי אובייקטים כללי, הפצה מתקדמת של שמע, בקרה מרחוק של וידאו ושמע, ערכת דיבור, דיבורית אישית, דחיפת אובייקטים, העברת קבצים, רשת חיוג, גישה ל-SIM, יציאה טורית. כדי להבטיח התאמה להתקנים אחרים שתומכים בטכנולוגיית Bluetooth, השתמש באביזרי העשרה מאושרים על ידי Nokia עבור דגם זה. היוועץ ביצרנים של התקני Bluetooth אחרים כדי לקבוע אם הם תואמים להתקן זה.

תכונות שמשתמשות בטכנולוגיית Bluetooth מגבירות את צריכת החשמל מהסוללה ומצמצמות את משך חייה.

הגדרת חיבור Bluetooth

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **קישוריות** < **Bluetooth** ופעל בהתאם לשלבים הבאים:

1. בחר **שם הטלפון שלי**, ואחר כך הזן שם לטלפון שברשותך.
2. כדי להפעיל קישוריות Bluetooth בחר **Bluetooth** < **הפעלה**.  מציינ כי Bluetooth פעיל.
3. כדי לחבר את הטלפון לאביזר העשרת רדיו, בחר **חיבור א' העשרת שמע** ואת ההתקן שברצונך לחבר.
4. כדי להתאים את הטלפון שברשותך להתקן Bluetooth אחר שנמצא בטווח קליטה, בחר **ההתקנים מותאמים** < **הוספת התקן חדש**.
גלול להתקן שנמצא ובחר **הוספה**.
הזן קוד הפעלה (עד 16 תווים) בטלפון שברשותך, ואפשר את החיבור בהתקן ה-Bluetooth האחר.

אם אתה חושש לגבי אבטחה, כבה את פונקציית ה-Bluetooth או העבר את הפונקציה **אופן איתור הטלפון שלימצב נסתר**. אשר תקשורת Bluetooth רק מאנשים שאתה בוטח בהם.

חיבור PC לאינטרנט

השתמש בטכנולוגיית Bluetooth כדי לחבר מחשב תואם לאינטרנט ללא שימוש בתוכנת PC Suite. בטלפון חייב להיות ספק שירות מופעל התומך בגישה לאינטרנט ועל המחשב לתמוך ב-Bluetooth personal area network (PAN). לאחר התחברות לשירות נקודת הגישה לאינטרנט (NAP) של הטלפון, והתאמה עם המחשב, הטלפון פותח אוטומטית חיבור נתוני מנות לאינטרנט.

נתוני מנות

General Packet Radio Service (GPRS) הוא שירות רשת שמאפשר לטלפונים סלולריים לשלוח ולקבל נתונים ברשת המבוססת על פרוטוקול אינטרנט (IP).

כדי להגדיר את אופן השימוש בשירות זה, בחר **תפריט < הגדרות < קישוריות < נתוני מנות < חיבור נתוני מנות** ומבין האפשרויות הבאות:

- **בשעת הצורך** — כדי לקבוע שחיבור נתוני המנות ייווצר כשהוא נדרש על ידי יישום. כלשהו. החיבור ינותק עם סגירת היישום.
- **תמיד מקוון** — הגדרת הטלפון כך שיתחבר אוטומטית לרשת נתוני מנות עם הפעלתו. תוכל להשתמש בטלפון שברשותך כמודם על ידי חיבורו למחשב תואם באמצעות Bluetooth או כבל נתונים USB. לפרטים, עיין בתיעוד של Nokia PC Suite. [ראה "תמיכת Nokia" עמ' 9.](#)

כבל נתונים USB

תוכל להשתמש בכבל נתונים USB להעברת נתונים בין הטלפון למחשב תואם PC, או למדפסת שתומכת ב-PictBridge.

כדי להפעיל את הטלפון להעברת נתונים או להדפסת תמונות, חבר את כבל הנתונים ובחר את המצב:

- **אישור בחיבור** — כדי להורות לטלפון לשאול אם ליצור חיבור
- **PC Suite** — שימוש בכבל עבור PC Suite
- **הדפסה ומדיה** — כדי להשתמש בטלפון עם מדפסת תואמת PictBridge או עם מחשב תואם
- **אחסון נתונים** — כדי לחבר מחשב, שהתוכנה של Nokia אינה מותקנת בו, ולהשתמש בטלפון לאחסון נתונים

כדי לשנות את מצב USB, בחר **תפריט < הגדרות < קישוריות < כבל נתונים USB** ואת מצב USB הרצוי.

סינכרון וגיבוי

בחר **תפריט < הגדרות < סינכרון וגיבוי** ומבין האפשרויות הבאות:

- **החלפת טלפון** — סינכרון או העתקה של נתונים נבחרים בין הטלפון ובין טלפון אחר באמצעות טכנולוגיית Bluetooth
- **יצירת גיבוי** — צור גיבוי של נתונים נבחרים בכרטיס הזיכרון או בהתקן חיצוני.

- **שחזור גיבוי** — בחר קובץ גיבוי המאוחסן בכרטיס הזיכרון או בהתקן חיצוני כדי לשחזר אותו לטלפון. לקבלת מידע על קובץ הגיבוי שנבחר, בחר **אפשרויות** < **פרטים**.
- **העברת נתונים** — שחזור או העתקת נתונים נבחרים בין הטלפון ובין התקן אחר, מחשב או שרת רשת (שירות רשת).

Nokia PC Suite

באמצעות Nokia PC Suite תוכל לנהל את המוזיקה שלך, לסנכרן אנשי קשר, לוח-שנה, הערות ומטלות בין הטלפון שלך לבין מחשב תואם או שרת אינטרנט מרוחק (שירות רשת). תוכל למצוא מידע נוסף ואת PC Suite באתר האינטרנט של Nokia. [ראה "תמיכת Nokia" עמ' 9](#).

11. הגדרות

פרופילים

הטלפון שברשותך כולל מספר קבוצות של הגדרות, המכונות פרופילים, שתוכל להתאים אישית בעזרת סוגי צלילים לאירועים ולסביבות שונות.

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **פרופילים**, את הפרופיל הרצוי ומבין האפשרויות הבאות:

- **הפעלה** — הפעלת הפרופיל שנבחר
- **התאמה** — כדי לשנות את הגדרות הפרופיל
- **מתומן** — כדי לקבוע שהפרופיל יפעל לפרק זמן מסוים. כשתגיע שעת הסיום, הפרופיל הקודם (שלא תוזמן) יהפוך לפעיל.

ערכות נושאים

ערכת נושא מכילה רכיבים להתאמה אישית של הטלפון.

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **ערכות נושאים** ומבין האפשרויות הבאות:

- **בחירת ערכת נושא** — פתח את התיקיה **ערכות נושא** ובחר ערכת נושא.
- **הורדת ערכות נושא** — פתח רשימה של קישורים להורדת ערכות נושא נוספות.

צלילים

תוכל לשנות את הגדרות הצלילים של הפרופיל הפעיל שנבחר.

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **צלילים**. באפשרותך למצוא את אותן ההגדרות בתפריט **פרופילים**.

אם תבחר את עוצמת הצלצול המרבית, הצלצול יגיע לעוצמה המרבית לאחר מספר שניות.

תצוגה

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **תצוגה**, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הזמינות:

- **תמונת רקע** — כדי להוסיף תמונת רקע למצב ההמתנה
- **המתנה פעילה** — כדי להפעיל, לארגן ולהתאים אישית את מצב ההמתנה הפעילה
- **צבע גופן בהמתנה** — כדי לבחור את צבע הגופן עבור מצב ההמתנה

- **סמלי מקש ניווט** — כדי להציג את הסמלים של קיצורי מקש הניווט במצב המתנה כשהמתנה הפעילה מופסקת
- **פרטי דיווח** — כדי להציג פרטים בהודעות על שיחות והודעות שלא נענו
- **אפקטי מעבר** — כדי להפעיל חוויית ניווט חלקה ומהנה יותר
- **שומר מסך** — כדי ליצור ולהגדיר שומר מסך
- **גודל גופן** — כדי לקבוע את גודל הגופן להודעות, לאנשי קשר ולדפי אינטרנט
- **לוגו מפעיל** — כדי להציג את לוגו המפעיל
- **תצוגת מידע תא** — כדי להציג את זיהוי התא הסלולרי (אם זמין מהרשת הסלולרית)

תאריך ושעה

כדי לשנות את סוג השעון, השעה, אזור הזמן או התאריך, בחר **תפריט** < **הגדרות** < **תאריך ושעה**.

כשאתה נוסע לאזור זמן אחר, בחר **תפריט** < **הגדרות** < **תאריך ושעה** < **הגדרות תאריך ושעה** < **אזור זמן**: ואחר כך נווט שמאלה או ימינה כדי לבחור את אזור הזמן של המיקום שלך. השעה והתאריך נקבעים לפי אזור הזמן, ומאפשרים לטלפון שלך להציג את שעת השליחה הנכונה של הודעות טקסט או מולטימדיה שהתקבלו.

לדוגמה, GMT -5 מציין את אזור הזמן של ניו יורק (ארה"ב) - 5 שעות מערבה לגריניץ' שבלונדון (בריטניה).

הקיצורים שלי

בעזרת קיצורים אישיים תוכל לגשת במהירות לפונקציות שאתה משתמש בהן באופן תכוף בטלפון.

מקשי בחירה שמאלי וימני

כדי לשנות את הפונקציה שמוקצית למקש הבחירה השמאלי או הימני, בחר **תפריט** < **הגדרות** < **הקיצורים שלי** < **מקש בחירה שמאלי** או **מקש בחירה ימני** ואחר כך בחר את הפונקציה.

במצב המתנה, אם מקש הבחירה השמאלי הוא **קיצורים**, בחר **קיצורים** < **אפשרויות** כדי להפעיל פונקציה כלשהי ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

- **בחירת אפשרויות** — כדי להוסיף או להסיר פונקציה
- **ארגון** — כדי לארגן מחדש את הפונקציות

קיצורים אחרים

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **הקיצורים שלי** ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

- **מקש ניווט** — כדי להקצות פונקציות אחרות מתוך רשימה מוגדרת-מראש למקש הניווט (מקש הגלילה).
- **מקש המתנה פעילה** — כדי לבחור את התנועה במקש הניווט, שתשמש להפעלת מצב ההמתנה הפעילה.

שיחה

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **שיחה** ומבין האפשרויות הבאות:

- **הפנית שיחה** — כדי להפנות את השיחות הנכנסות שלך (שירות רשת). ייתכן שלא תוכל להפנות שיחות אם פונקציות חסימת שיחות מסוימות פעילות. [ראה "אבטחה" עמ' 33](#).
- **מענה בכל מקש** — כדי לענות לשיחה נכנסת על ידי לחיצה קצרה על כל מקש, פרט למקש ההפעלה/כיבוי, מקשי הבחירה השמאלי והימני או מקש הסיום.
- **חיוג חוזר אוטומטי** — כדי לחייג שוב באופן אוטומטי את המספר אם השיחה נכשלה. הטלפון ינסה לחייג את המספר 10 פעמים.
- **צלילות קול** — כדי לשפר את איכות הדיבור, בפרט בסביבות רועשות.
- **חיוג מהיר** — כדי לחייג לשמות ולמספרי הטלפון שהוקצו למקשי הספרות (2 עד 9) על ידי לחיצה והחזקה של מקש הספרה המתאים.
- **שיחה ממתנה** — כדי שהרשת הסלולרית תודיע לך על שיחה נכנסת במהלך שיחה אחרת (שירות רשת).
- **תצוגת משך שיחה** — בחר **הפעלה** כדי להציג את משך השיחה המתבצעת.
- **סיכום לאחר השיחה** — כדי להציג לזמן קצר את משך הזמן המקורב של השיחה, לאחר כל שיחה.
- **שלח זיהוי מתקשר שלי** — כדי להציג את מספר הטלפון שלך לאדם שאתה מתקשר אליו (שירות רשת). כדי להשתמש בהגדרה שהסכמת עליה עם ספק השירות שלך, בחר **קבוע מראש**.
- **קו טלפון בשימוש** — כדי לבחור את קו הטלפון לביצוע שיחות, אם כרטיס ה-SIM שברשותך תומך במספר קווי טלפון (שירות רשת).

טלפון

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **טלפון** ומבין האפשרויות הבאות:

- **הגדרות שפה** — כדי לקבוע את שפת התצוגה של הטלפון שברשותך, בחר **שפת הטלפון**. אוטומטי בחירת השפה לפי המידע שבכרטיס ה-SIM. להגדרת השפה עבור הודעות קוליות, בחר **שפת זיהוי**.
- **מצב זיכרון** — כדי לבדוק צריכת הזיכרון.
- **נעילת מקשים אוטו**. — כדי לנעול באופן אוטומטי את לוח המקשים לאחר שההיה קבועה מראש, וכשהטלפון במצב המתנה ולא נעשה בו שימוש בפונקציה כלשהי.
- **אבטחה לנעילת מקשים** — כדי לבקש את קוד האבטחה כאשר אתה פותח את נעילת לוח המקשים.
- **זיהוי קולי** — [ראה "פקודות קוליות" עמ' 32](#).
- **שאלת תיסה** — כדי שהטלפון ישאל אם להשתמש במצב הטיסה כשאתה מפעיל את הטלפון. במצב הטיסה כל חיבורי הרדיו כבויים.
- **עדכוני הטלפון** — כדי לקבל עדכוני תוכנה מספק השירות שלך (שירות רשת). ייתכן שאפשרות זו לא תהיה זמינה, כתלות בטלפון שברשותך. [ראה "עדכון תוכנה בשידור חי" עמ' 33](#).
- **בחירת מפעיל** — כדי לקבוע רשת סלולרית זמינה באזור שלך.
- **הפעלת טקסט עזרה** — כדי לבחור אם הטלפון יציג הודעות עזרה.
- **צליל הפעלה** — כדי להשמיע צליל כשאתה מפעיל את הטלפון.
- **אישור פעולות SIM** — (שירות רשת) [ראה "שירותי SIM" עמ' 43](#).

פקודות קוליות

התקשר לאנשי קשר והשתמש בטלפון על ידי הגיית פקודה קולית.

פקודות קוליות תלויות בשפה. כדי לקבוע את השפה, בחר **תפריט < הגדרות < טלפון < הגדרות שפה < שפת זיהוי** ואחר כך בחר את השפה.

כדי לאמן את הזיהוי קולי של הטלפון לזהות את קולך, בחר **תפריט < הגדרות < טלפון < זיהוי קולי < אימון לזיהוי קולי**.

כדי להפעיל פקודה קולית לפונקציה כלשהי, בחר **תפריט < הגדרות < טלפון < זיהוי קולי < פקודות קוליות**, בחר תכונה כלשהי ואחר כך בחר את הפונקציה.  מסמן שהפקודה הקולית מופעלת.

כדי להפעיל את הפקודה הקולית, בחר **הוספה**. כדי להשמיע את הפקודה הקולית שהופעלה, בחר **השמעה**.

לשימוש בפקודות קוליות, ראה **"חיוג קולי"**, בעמוד 18.

לניהול הפקודות הקוליות, גלול לפונקציה כלשהי ובחר **אפשרויות** ומבין האפשרויות הבאות:

- **עריכה או הסרה** — כדי לשנות שם או לבטל הפעלה של פקודה קולית.
- **הוספת הכל או הסרת הכל** — הפעלה או ביטול הפעלת הפקודות הקוליות לכל הפונקציות שברשימת הפקודות הקוליות

אביזרי העשרה

תפריט זה, והאפשרויות הבאות שבו, יוצגו רק אם הטלפון מחובר (או שחובר) לאביזר העשרה סלולרי תואם כלשהו.

בחר **תפריט < הגדרות < אביזרי העשרה**. בחר אביזר העשרה, ואחר כך בחר אפשרות כלשהי בהתאם לאביזר.

תצורה

תוכל לקבוע בטלפון את ההגדרות שדרושות לשירותים מסוימים. ייתכן גם שספק השירות שלך ישלח לך הגדרות אלה. ראה **"שירות הגדרות תצורה" עמ' 8**.

בחר **תפריט < הגדרות < הגדרת תצורה** ומבין האפשרויות הבאות:

- **הגדרות תצורה ב' מחדל** — הצגת ספקי השירות שנשמרו בטלפון ולהגדיר ספק שירות ברירת מחדל
- **ב' מחדל בכל הייש'** — הפעלת הגדרות ברירת המחדל של התצורה עבור יישומים נתמכים.
- **נקודת גישה מועדפת** — הצגת נקודות הגישה שנשמרו
- **חיבור לתמיכה** — הורדת הגדרות התצורה מספק השירות שלך.
- **הגדרות מנהל התקנים** — אפשרור או מניעה של קבלת עדכוני תוכנה לטלפון ייתכן שאפשרות זו לא תהיה זמינה, בהתאם לטלפון שברשותך. ראה **"עדכון תוכנה בשידור חי" עמ' 33**.
- **הגדרות תצורה אישיות** — כדי להוסיף באופן ידני חשבונות אישיים חדשים לשירותים שונים, וכדי להפעיל או למחוק אותם. כדי להוסיף חשבון אישי חדש, בחר **הוספה** או

אפשרויות < הוספת חדשה. בחר את סוג השירות, ואחר כך הזן את הפרמטרים הדרושים. כדי להפעיל חשבון אישי, נווט עד החשבון ובחר **אפשרויות < מופעלת.**

עדכון תוכנה בשידור חי

ספק השירות שלך עשוי לשלוח עדכוני תוכנה לטלפון ישירות לטלפון שברשותך בהודעה סלולרית (שירות רשת). ייתכן שאפשרות זו לא תהיה זמינה, בהתאם לטלפון שברשותך. הורדת עדכוני תוכנה עשויה לגרום העברת כמויות נתונים גדולות באמצעות הרשת של ספק השירותים שלך. למידע על החיוב עבור שידור נתונים פנה לספק השירותים שלך. עליך לוודא שסוללת ההתקן תספיק לפעולה, או חבר את המטען לפני תחילת העדכון.



אזהרה: כשאתה מתקין עדכון תוכנה, לא תוכל להשתמש בהתקן (אף לא לביצוע שיחות חירום) עד לסיום ההתקנה ולאתחול ההתקן. הקפד לגבות נתונים לפני אישור התקנה של עדכון כלשהו.

הגדרות עדכוני תוכנה

ייתכן שאפשרות זו לא תהיה זמינה, בהתאם לטלפון שברשותך.

כדי לאפשר או לאסור עדכוני תוכנה והגדרות תצורה, בחר **תפריט < הגדרות < הגדרת תצורה < הגדרות מנהל התקנים < עדכוני תוכנת ס. שירות.**

בקשת עדכון תוכנה

1. בחר **תפריט < הגדרות < טלפון < עדכוני הטלפון** כדי לבקש עדכוני תוכנה זמינים מספק השירות שלך.
2. בחר **פרטי תוכנה נוכחית** כדי להציג את הגרסה הנוכחית של התוכנה ולבדוק אם נדרש עדכון.
3. בחר **הורדת תוכנת טלפון** כדי להוריד ולהתקין עדכון תוכנה כלשהו. פעל על פי ההוראות שעל הצג.
4. אם ההתקנה בוטלה לאחר ההורדה, בחר **התקנת עדכון תוכנה** כדי להתחיל בהתקנה. עדכון התוכנה עשוי להימשך מספר דקות. אם מתעוררות בעיות בהתקנה, פנה לספק השירות שלך.

אבטחה

כשמופעלות תכונות אבטחה להגבלת שיחות (כגון חסימת שיחות, קבוצת משתמשים סגורה ומספרי טלפון קבועים), ייתכן שתוכל לחייג למספר החירום הרשמי שתוכנת בהתקן.

בחר **תפריט < הגדרות < אבטחה** ומבין האפשרויות הבאות:

- **דרישת קוד PIN** או **דרישת קוד UPIN** — כדי לבקש קוד PIN או UPIN בכל הפעלה של הטלפון. כרטיסי SIM מסוימים אינם מאפשרים ביטול של דרישת הקוד.
- **דרישת קוד PIN2** — בחירה אם קוד PIN2 יידרש כשמשתמשים בתכונה מסוימת בטלפון שמוגנת על ידי קוד PIN2. כרטיסי SIM מסוימים אינם מאפשרים ביטול של דרישת הקוד.
- **שירות חסימת שיחה** — כדי לחסום שיחות נכנסות ויוצאות עבור מספר הטלפון שלך (שירות רשת) דרושה סיסמת חסימה.

- **מספרי טלפון קבועים** — כדי לחסום שיחות יוצאות למספרי טלפון נבחרים (אם פונקציה זו נתמכת על ידי כרטיס ה-SIM שברשותך). כשהפונקציה מספרי טלפון קבועים מופעלת לא ניתן להתחבר ל-GPRS, למעט שליחת הודעות טקסט בחיבור GPRS. במקרה זה, עליך להוסיף את מספר הטלפון של הנמען ואת מספר מוקד ההודעות לרשימת מספרי הטלפון הקבועים.
- **קבוצה סגורה** — ציון קבוצת אנשים שאליהם באפשרותך להתקשר והיכולים להתקשר אליך (שירות רשת)
- **רמת אבטחה** — בחר **טלפון** כדי לבקש את קוד האבטחה בכל הכנסה של כרטיס SIM חדש בטלפון. בחר **זיכרון**, כדי לבקש את קוד האבטחה כשזיכרון כרטיס ה-SIM נבחר וברצונך לשנות את הזיכרון שבשימוש.
- **קודי גישה** — כדי לשנות קוד אבטחה, קוד PIN, קוד UPIN, קוד PIN2 או סיסמת חסימה
- **קוד בשימוש** — בחירה אם קוד ה-PIN או ה-UPIN יהיה פעיל
- **תעודות הסמכה או תעודות המשתמש** — הצגת רשימת התעודות המוסמכות או תעודות המשתמש שהורדו לטלפון שברשותך. ראה "אבטחת דפדפן" עמ' 40.
- **הגדרות מודול אבטחה** — להצגת פרטי מודול אבטחה, הפעל את **דרישת PIN מודול**, או החלף את מודול ה-PIN ו-PIN החתימה. ראה "קודי גישה" עמ' 7.

שחזור הגדרות יצרן

כדי להחזיר את הטלפון להגדרות היצרן, בחר **תפריט** < **הגדרות** < **שחזור הגד. יצרן** ומבין האפשרויות הבאות:

- **שחזור הגדרות בלבד** — כדי לאפס כל ההגדרות מבלי למחוק נתונים אישיים
- **שחזור הכל** — כדי לאפס את כל ההגדרות ולמחוק את כל הנתונים האישיים, כמו אנשי קשר, הודעות, קובצי מדיה ומפתחות הפעלה

12. תפריט מפעיל

גש לפורטל שירותים שמוצעים על ידי מפעיל הרשת הסלולרית שלך. גש לפורטל השירותים שמוצעים על ידי מפעיל הרשת הסלולרית שלך. למידע נוסף, פנה למפעיל הרשת הסלולרית. מפעיל הרשת הסלולרית יכול לעדכן תפריט זה בהודעת שירות.

13. גלריה

נהל תמונות, וידיאו קליפים, קובצי מוזיקה, ערכות נושאים, גראפיקה, צלילים, הקלטות וקבצים שהתקבלו. קבצים אלה שמורים בזיכרון הטלפון או בכרטיס זיכרון, ועשויים להיות מסודרים בתיקיות.

תיקיות וקבצים

כדי להציג את רשימת התיקיות, בחר **תפריט** < **גלריה**. להצגת רשימת הקבצים בתיקייה, בחר תיקייה ולאחר מכן **פתיחה**. להצגת התיקיות שבכרטיס הזיכרון בעת העברת קובץ כלשהו, נווט עד כרטיס הזיכרון ולחץ על מקש הניווט הימני.

הדפסת תמונות

הטלפון שברשותך תומך ב-Nokia XpressPrint להדפסת תמונות בתבנית jpeg.

1. כדי לחבר את הטלפון למדפסת תואמת, השתמש בכבל נתונים או שלח את התמונה דרך Bluetooth למדפסת שתומכת בטכנולוגיית Bluetooth. [ראה "טכנולוגיית Bluetooth לתקשורת אלחוטית" עמ' 27](#).
2. בחר את התמונה שברצונך להדפיס ולאחר מכן **אפשרויות** < **הדפסה**.

כרטיס זיכרון

השתמש בכרטיס זיכרון כדי לשמור את קובצי המולטימדיה שלך, כמו וידיאו קליפים, רצועות מוזיקה, קובצי צלילים, תמונות ונתוני הודעות.

ייתכן שחלק מהתיקיות ב**גלריה**, הכוללות תוכן שמשמש את הטלפון (לדוגמה, **ערכות נושא**), יהיו מאוחסנות בכרטיס הזיכרון.

פירמוט כרטיס זיכרון

כרטיסי זיכרון מסוימים מסופקים כשהם מפורמטים-מראש, וכרטיסים אחרים יש לפרמט. בעת פירמוט כרטיס זיכרון כל הנתונים שבכרטיס אובדים לצמיתות.

1. לפירמוט כרטיס זיכרון, בחר **תפריט** < **גלריה** או **יישומים** את תיקיית כרטיס הזיכרון ולאחר מכן **אפשרויות** < **פירמוט כרטיס זיכרון** < **כן**.
2. בסיום הפירמוט, הזן שם לכרטיס הזיכרון.

נעילת כרטיס הזיכרון

כדי לקבוע סיסמה (עד 8 תווים) לנעילת כרטיס הזיכרון שלך מפני שימוש בלתי מורשה, בחר את תיקיית כרטיס הזיכרון  ואחר כך בחר **אפשרויות** < **הגדרת סיסמה**.

הסיסמה מאוחסנת בטלפון, ואינך חייב להזין אותה שוב כשאתה משתמש בכרטיס הזיכרון באותו הטלפון. אם ברצונך להשתמש בכרטיס הזיכרון במכשיר אחר, תתבקש להזין את הסיסמה.

כדי להסיר את הסיסמה, בחר **אפשרויות** < **מחיקת סיסמה**.

בדיקת צריכת הזיכרון

כדי לבדוק את צריכת הזיכרון של קבוצות נתונים שונות, וכדי לבדוק את כמות הזיכרון שזמין להתקנת תוכנות חדשות בכרטיס הזיכרון שלך, בחר  ואחר כך בחר **אפשרויות** < **פרטים**.

14. מדיה

מצלמה ווידאו

צלם תמונות או הקלט וידיאו קליפים באמצעות המצלמה המובנית.

צילום תמונה

כדי להשתמש בפונקציית הצילום של תמונות סטילס, בחר **תפריט** < **מדיה** < **מצלמה**; או אם פונקציית צילום הווידיאו מופעלת, נווט שמאלה או ימינה.

כדי להגדיל ולהקטין במצב מצלמה, נווט מעלה ומטה.

לצילום תמונה, בחר **צילום**. הטלפון ישמור את התמונות בכרטיס הזיכרון (אם זמין), או ביזכרון הטלפון.

כדי להציג תמונה מיד לאחר שצילמת אותה, בחר **אפשרויות** < **הגדרות** < **משך תצוגה מקדימה** ואחר כך בחר את זמן התצוגה המקדימה. במהלך התצוגה המקדימה, בחר **חזרה** כדי לצלם תמונה נוספת, או בחר **שליחה** כדי לשלוח את התמונה כהודעת מולטימדיה. ההתקן שלך תומך ברזולוציית לכידת תמונות של 1200x1600 פיקסלים.

הקלטת וידאו קליפ

כדי להפעיל את פונקציית הווידיאו, בחר **תפריט** < **מדיה** < **וידאו**; או אם פונקציית המצלמה פועלת, נווט שמאלה או ימינה.

להתחלת הקלטת וידאו, בחר **הקלטה**; להשהיית ההקלטה, בחר **הפסקה**; לחידוש ההקלטה בחר **המשך**; לעצירת ההקלטה, בחר **עצירה**.

הטלפון שומר את הווידיאו קליפים בכרטיס הזיכרון, אם יש כזה, או ביזכרון הטלפון.

אפשרויות מצלמה ווידאו

כדי להשתמש במסך, בחר **אפשרויות** < **אפקטים**.

כדי להתאים את המצלמה לתנאי התאורה, בחר **אפשרויות** < **כיוול ללבן**.

לשינוי הגדרות אחרות של מצלמה ווידאו, ולבחירת מקום האחסון לתמונות ולווידיאו, בחר **אפשרויות** < **הגדרות**.

נגן מוזיקה

הטלפון כולל נגן מוזיקה להשמעת רצועות מוזיקה או קובצי שמע מסוג MP3 או AAC אחרים שהורדת מהאינטרנט או העברת לטלפון באמצעות Nokia PC Suite. [ראה "Nokia PC Suite" 29 ny](#). כמו כן, תוכל להציג וידאו קליפים שהקלטת או הורדת.

קובצי מוזיקה ווידאו ששמורים בתיקיית המוזיקה ביזכרון ההתקן או בכרטיס הזיכרון יאותרו אוטומטית ויתווספו לספריית המוזיקה.

להפעלת נגן המוזיקה, בחר **תפריט** < **מדיה** < **נגן מוזיקה**.

תפריט המוזיקה

גש לקובצי המוזיקה והווידיאו שלך ששמורים ביזכרון הטלפון או בכרטיס הזיכרון, הורד קליפי מוזיקה או וידאו מהאינטרנט או הצג זרימות וידאו תואמות משרת רשת (שירות רשת).

להאזנה למוזיקה או להפעלת וידאו קליפ, בחר קובץ מתוך **רשימות השמעה**, **מבצעים**, **אלבומים** או **סגנונות** ובחר **הפעלה**.

כדי להוריד קבצים מהאינטרנט, בחר **אפשרויות** < **הורדות** ואחר כך בחר אתר להורדה.
כדי לעדכן את ספריית המוזיקה לאחר שהוספת קבצים, בחר **אפשרויות** < **עדכון ספרייה**.

יצירת רשימת השמעה

כדי ליצור רשימת השמעה שכוללת את המוזיקה הרצויה לך, בצע את הפעולות הבאות:

1. בחר **רשימות השמעה** < **יצירת רש' השמעה**, והזן את השם של רשימת ההשמעה.
2. הוסף קליפי מוזיקה או וידיאו מהרשימות המוצגות.
3. בחר **בוצע** כדי לאחסן את רשימת ההשמעה.

הגדר שירות זרימה

ייתכן שתוכל לקבל את הגדרות הזרימה כהודעת תצורה מספק השירות. [ראה "שירות הגדרות תצורה" עמ' 8](#). תוכל להזין את ההגדרות גם באופן ידני. [ראה "תצורה" עמ' 32](#).

להפעלת ההגדרות, בצע את הפעולות הבאות:

1. בחר **אפשרויות** < **הורדות** < **הגדרות זרימה** < **תצורה**.
2. בחר ספק שירות, **ברירת מחדל** או **תצורה אישית** לזרימה.
3. בחר **חשבון**, ואחר כך בחר חשבון שירות זרימה מתוך הגדרות התצורה הפעילות.

השמעת שירים



אזהרה: האזן למוזיקה בעוצמה בינונית. חשיפה ממושכת לעוצמת שמע גבוהה עלולה לפגוע בשמיעתך. אל תקרב את ההתקן לאוזןך כשהרמקול פועל, כי עוצמת השמע עשויה להיות חזקה ביותר.

הפעל את גן המוזיקה באמצעות המקשים הווירטואליים שעל הצג.

לכוונן עוצמת השמע, גלול למעלה או למטה.

להתחלת ההשמעה, בחר ►.

להשהיית הנגינה, בחר ||.

כדי לדלג אל השיר הבא, בחר ►►. כדי לדלג לתחילת השיר הקודם, לחץ פעמיים על ◀◀.

כדי להתקדם במהירות בשיר הנוכחי, לחץ והחזק את ►►. כדי לנוע לאחור בשיר הנוכחי, לחץ והחזק את ◀◀. שחרר את הלחצן במקום שברצונך להמשיך בשמיעת המוזיקה.

כדי לסגור את תפריט גן המוזיקה ולהמשיך בהשמעת המוזיקה ברקע, לחץ על מקש הסיום. להפסקת גן המוזיקה, לחץ והחזק את מקש הסיום.

שינוי המראה של גן המוזיקה

הטלפון מספק ערכות נושאים אחדות לשינוי המראה של גן המוזיקה.

בחר **תפריט** < **מדיה** < **גן מוזיקה** < **מעבר לגן מוזיקה** < **אפשרויות** < **הגדרות** < **ערכת נושא גן המוזיקה** ואחר כך בחר אחת מערכות הנושאים שברשימה. המקשים הווירטואליים עשויים להשתנות בהתאם לערכת הנושא.

רדיו

רדיו ה-FM תלוי באנטנה אחרת, שאינה האנטנה של התקן סלולרי זה. יש לחבר דיבורית מתאימה או אביזרי העשרה תואמים להתקן, כדי שרדיו ה-FM יפעל כהלכה.



אזהרה: האזן למוזיקה בעוצמה בינונית. חשיפה ממושכת לעוצמת שמע גבוהה עלולה לפגוע בשמיעתך. אל תקרב את ההתקן לאוזןך כשהרמקול פועל, כי עוצמת השמע עשויה להיות חזקה ביותר.

בחר **תפריט** < **מדיה** < **רדיו**.

לכוון עוצמת השמע, גלול למעלה או למטה.

כדי להשתמש במקשים הגראפיים שעל הצג, נווט למעלה, למטה, שמאלה או ימינה.

לכיוון הרדיו, לחץ והחזק את מקש הסיום.

התכוונות לתחנות רדיו

חיפוש ושמירת תחנות

1. להתחלת חיפוש, בחר והחזק את או לשינוי תדר הרדיו, בצעדים של 0.05 MHz ולחץ בקלות על או .

2. כדי לשמור תחנה בתא זיכרון כלשהו, בחר **אפשרויות** < **שמירת תחנה**.

3. להזנת השם של תחנת הרדיו, בחר **אפשרויות** < **תחנות** < **אפשרויות** < **שינוי שם ערוץ**.

בחר **אפשרויות**, ומבין ההגדרות הבאות:

- **חיפוש כל התחנות** — כדי לחפש באופן אוטומטי את התחנות הזמינות במיקום שלך
- **קביעת תדר** — כדי להזין את התדר של תחנת הרדיו הרצויה
- **תחנות** — כדי לפרט ולשנות שם או למחוק תחנות שמורות

שינוי תחנות

נווט שמאלה או ימינה, או לחץ על מקשי הספרות שמתאימים למספר התחנה ברשימת התחנות.

תכונות Radio

כדי לעבור בין הדיבורית האישית לבין הרמקול, או בין נגינת סטריאו לבין מונו, בחר **אפשרויות** < **הגדרות**. כדי להציג מידע ממערכת נתוני הרדיו של התחנה המכוונת, בחר **RDS מופעל**. כדי לאפשר מעבר אוטומטי לתדר בעל הקליטה הטובה ביותר של התחנה המכוונת, בחר **שינוי תדר אוט' מופעל**.

רשמקול

הקלט דיבור, צלילים או שיחה פעילה, ושומר אותם **בגלריה**.

בחר **תפריט** < **מדיה** < **רשמקול**. כדי להשתמש במקשים הגראפיים , או על התצוגה, נווט שמאלה או ימינה.

הקלטת צלילים

1. בחר  , או במהלך שיחה, בחר **אפשרויות** < **הקלטה**. במהלך הקלטת שיחה, כל המשתתפים בשיחה ישמעו צפצוף חלש. להשהיית ההקלטה, בחר  .
 2. לסיום ההקלטה, בחר  . ההקלטה תישמר בתיקייה הקלטות שבגלריה.
- בחר **אפשרויות** כדי להשמיע או לשלוח את ההקלטה האחרונה, כדי לגשת לרשימת ההקלטות או כדי לבחור את הזיכרון ואת התיקייה לשמירת ההקלטות.

אקוליוז

התאמת הצליל במהלך שימוש בנגן המוזיקה
בחר **תפריט** < **מדיה** < **אקוליוז**.

להפעלת ערכת אקוליוז מוגדרת-מראש, נווט עד אחת מהערכות ובחר **מופעלת**.

צור ערכת אקוליוז חדשה

1. בחר אחת משתי הערכות האחרונות ברשימה **אפשרויות** < **עריכה**.
2. גלול ימינה או שמאלה כדי לגשת מחוונים הוירטואליים ומעלה מטה כדי להתאים את המחוון.
3. כדי לשמור את ההגדרות וליצור שם לערכה, בחר **שמירה** ואחר כך בחר **אפשרויות** < **שינוי שם**.

הרחבת סטריאו

הרחבת סטריאו יוצרת צליל אפקט צליל סטריאו רחב יותר בעת שימוש באוזניות סטריאו.
להפעלה, בחר **תפריט** < **מדיה** < **הרחבת סטריאו**.

15. אינטרנט

באפשרותך לגשת לשירותי אינטרנט שונים באמצעות דפדפן הטלפון. המראה של דפי האינטרנט עשוי להשתנות בשל גודל המסך. ייתכן שלא תצליח לראות את כל הפרטים בדפי האינטרנט.



חשוב: השתמש רק בשירותים שאתה בוטח בהם, ואשר מציעים אבטחה והגנה
נאותות מפני תוכנות מזיקות.

למידע על זמינות שירותים אלה, מחיר והוראות, פנה לספק השירות.

ייתכן שתקבל הגדרות תצורה הנדרשות לשם גלישה בצורת הודעת תצורה מספק השירות.
להגדרת השירות, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **הגדרות אינטרנט** < **הגדרות תצורה**,
תצורה וחשבון.

התחברות לשירות

כדי לבצע חיבור לשירות, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **בית**; או במצב המתנה, לחץ והחזק את 0.

כדי לבחור סימנייה, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **סימניות**.

כדי לבחור את כתובת האינטרנט האחרונה, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **URL אחרון**.

כדי להזין את כתובת השירות, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **מעבר לכתובת**. הזן את הכתובת ובחר **אישור**.

לאחר ביצוע החיבור לשירות, באפשרותך להתחיל לגלוש בדפי השירות. פונקציות מקשי הטלפון עשויות להשתנות בשירותים שונים. בצע את הנחיות הטקסט בתצוגת הטלפון. לקבלת מידע נוסף, פנה אל ספק השירות.

הגדרות מראה

במהלך הגלישה באינטרנט, בחר **אפשרויות** < **הגדרות**. האפשרויות הזמינות עשויות להכיל את:

- **תצוגה** — בחירת גודל הגופן, האם תמונות מוצגות והאופן שבו מוצג הטקסט.
- **כלליות** — בחירה אם כתובות אינטרנט נשלחות כ- Unicode (UTF-8), סוג ההצפנה של התוכן והאם JavaScript מאופשר.

זיכרון המטמון

מטמון הוא חלק מהזיכרון, שמשמש לשמירה זמנית של נתונים. אם ניסית לגשת (או ניגשת) למידע חסוי אשר דורש סיסמאות, רוקן את זיכרון המטמון לאחר כל שימוש. המידע או השירותים שניגשת אליהם נשמרים במטמון.

קובץ cookie הם נתונים שהאתר שומר בזיכרון מטמון של הטלפון. קובצי Cookies נשמרים עד לניקוי זיכרון המטמון.

כדי לנקות את המטמון במהלך גלישה, בחר **אפשרויות** < **כלים** < **ריקון מטמון**. כדי לאפשר או למנוע מהטלפון קבלה של קובצי Cookies, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **הגדרות אינטרנט** < **אבטחה** < **קובצי Cookie**; או במהלך גלישה, בחר **אפשרויות** < **הגדרות** < **אבטחה** < **קובצי Cookie**.

אבטחת דפדפן

ייתכן שבחלק מהשירותים יידרשו תכונות אבטחה, דוגמת שירותי בנקאות או קניות מקוונות. לסוג זה של חיבור תדקק לתעודות אבטחה וכנראה גם למודול אבטחה העשוי להיות זמין בכרטיס ה-SIM. לקבלת מידע נוסף, פנה לספק השירות.

כדי להציג את הגדרות מודול האבטחה או להציג רשימה של תעודות הסמכה או משתמש שהורדו לטלפון, בחר **תפריט** < **הגדרות** < **אבטחה** < **הגדרות מודול אבטחה, תעודות הסמכה או תעודות המשתמש**.



חשוב: גם אם השימוש בתעודות מצמצם באופן משמעותי את הסיכונים בחיבורים מרוחקים ובהתקנת תוכנה, יש להשתמש בהן כהלכה כדי ליהנות מהאבטחה המשופרת.

קיומן של תעודות אינו מציע כל הגנה כשלעצמו; מנהל התעודות חייב להכיל תעודות נכונות, מקוריות או מהימנות כדי שהאבטחה המשופרת תהיה זמינה. לתעודות יש אורך חיים מוגבל. אם מוצג "תעודה שתוקפה פג" או "תעודה אינה תקפה עדיין", למרות שהתעודה אמורה להיות תקפה, ודא שהתאריך והשעה הנוכחיים בהתקן הינם נכונים.

16. ארגונית

שעון מעורר

כדי להשמיע התראה בשעה הרצויה.

כיוון השעון המעורר

1. בחר **תפריט** < **ארגונית** < **שעון מעורר**.
2. הפעל את השעון המעורר, והזן את שעת הצלול.
3. כדי לקבוע התראה בימים נבחרים של השבוע, בחר **חזרה**: < **הפעלה** ואחר כך בחר את הימים.
4. בחר את צליל השעון המעורר. אם בחרת את הרדיו כצליל השעון המעורר, חבר את הדיבורית האישית לטלפון.
5. קבע את פסק הזמן לנודניק, ואחר כך בחר **שמירה**.

הפסקת הצלול

כדי להפסיק את הצלול, בחר **עצירה**. אם תניח לטלפון לצלול למשך דקה, או תבחר **נודניק**, הצלול ייפסק למשך פסק זמן הנודניק ואחר כך יתחדש.

לוח-שנה

בחר **תפריט** < **ארגונית** < **לוח-שנה**.

היום הנוכחי יוקף במסגרת. אם כבר נקבעו הערות ליום זה, הוא יוצג בגופן מודגש. להצגת ההערות ליום, בחר **הצגה**. להצגת שבוע, בחר **אפשרויות** < **תצוגת שבוע**. למחיקת כל ההערות שבלוח-השנה, בחר **אפשרויות** < **מחיקת הערות** < **כל ההערות**.

לעריכת ההגדרות שמתייחסות לתאריך ושעה, בחר **אפשרויות** < **הגדרות** ומבין האפשרויות הזמינות. כדי למחוק באופן אוטומטי הערות ישנות לאחר פרק הזמן שנקבע, בחר **אפשרויות** < **הגדרות** < **מחיקת הערות אוטו**. ומבין האפשרויות הזמינות.

כתיבת הערת לוח-שנה

נווט לתאריך, ובחר **אפשרויות** < **כתיבת הערה**. בחר את סוג ההערה, ומלא את השדות.

רשימת מטלות

לשמירת הערה למשימה שעליך לבצע, בחר **תפריט** < **ארגונית** < **רשימת מטלות**.

לכתיבת הערה אם לא הוספת עד כה הערות, בחר **הערה**; אם כבר הוספת הערות, בחר **אפשרויות** < **הוספה**. מלא את השדות ובחר **שמירה**.

להצגת הערה כלשהי, נווט עד ההערה ובחר **הצגה**.

הערות

כדי לכתוב ולשלוח הערות, בחר **תפריט** < **ארגונית** < **הערות**.
לכתיבת הערה אם לא הוספת עד כה הערות, בחר **הוספה**; אם כבר הוספת הערות, בחר **אפשרויות** < **כתיבת הערה**. כתוב את ההערה ובחר **שמירה**.

מחשבון

ההתקן שלך כולל מחשבון רגיל, מחשבון מדעי ומחשבון הלוואות.
בחר **תפריט** < **ארגונית** < **מחשבון** ומבין האפשרויות הזמינות, את סוג המחשבון ואת הוראות ההפעלה.
למחשבון זה יש רמת דיוק מוגבלת, והוא נועד לביצוע חישובים פשוטים.

טיימר

טיימר רגיל

1. כדי להפעיל את הטיימר, בחר **תפריט** < **ארגונית** < **טיימר** < **טיימר רגיל**, הזן זמן וכתוב הערה שתוצג בתום המדידה. כדי לשנות את הזמן, בחר **שינוי זמן**.
2. כדי להפעיל את הטיימר, בחר **הפעלה**.
3. כדי לעצור את הטיימר, בחר **עצירת טיימר**.

טיימר מרווחים

1. להפעלת טיימר מרווחים בעל עד 10 מרווחים, הזן תחילה את המרווחים.
 2. בחר **תפריט** < **ארגונית** < **טיימר** < **טיימר מרווחים**.
 3. כדי להפעיל את הטיימר, בחר **הפעלת טיימר** < **הפעלה**.
- כדי לבחור כיצד יופעל טיימר המרווחים בפעם הבאה, בחר **תפריט** < **ארגונית** < **טיימר** < **הגדרות** < **המשך לתקופה הבאה** ואחר כך בחר מבין האפשרויות הזמינות.

שעון עצר

- תוכל למדוד זמן, זמני ביניים וזמני הקפה בעזרת שעון העצר.
- בחר **תפריט** < **ארגונית** < **שעון עצר**, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:
- **פיצול מדידה** — מדידת זמני ביניים. לאיפוס הזמן מבלי לשמור אותו, בחר **אפשרויות** < **איפוס**.
 - **מדידת הקפה** — מדידת זמני הקפה
 - **המשך** — הצגת המדידה שקבעת ברקע
 - **הצגת זמן אחרון** — הצגת הזמן האחרון שנמדד, אם לא איפסת את שעון העצר
 - **הצגת זמנים** או **מחיקת זמנים** — הצגה או מחיקה של הזמנים שנשמרו
- להפעלת המדידה ברקע לחץ על מקש הסיום.

17. יישומים

ייתכן שבטלפון שברשותך יהיו מותקנים משחקים או יישומים מסוימים. קבצים אלה שמורים בזיכרון הטלפון או בכרטיס זיכרון, ועשויים להיות מסודרים בתיקיות. [ראה "כרטיס זיכרון" עמ' 35](#).

הפעלת יישום

בחר **תפריט** < **יישומים** < **משחקים**, **כרטיס זיכרון** או **אוסף**. גלול ליישום ובחר **פתיחה**. לקביעת צלילים, תאורה וריטוטים עבור משחק כלשהו, בחר **תפריט** < **יישומים** < **אפשרויות** < **הגדרות יישום**. אפשרויות זמינות עשויות לכלול:

- **עדכון גרסה** — כדי לבדוק אם גרסה חדשה של היישום זמינה להורדה מהאינטרנט (שירות רשת)
- **דף אינטרנט** — קבלת מידע נוסף או נתונים נוספים על היישום מדף אינטרנט (שירות רשת), אם המידע או הנתונים זמינים.
- **גישה ליישום** — חסימת הגישה של היישום לרשת.

הורדת יישום

הטלפון שברשותך תומך ביישומי J2ME Java. דא שהיישום תואם לטלפון לפני הורדתו.

חשוב: התקן והשתמש רק ביישומים ובתוכנות אחרות ממקורות אמינים, כגון יישומים שהם Symbian Signed או יישומים שעברו את בדיקת "Java Verified".

תוכל להוריד יישומים ומשחקים חדשים בדרכים שונות.

- בחר **תפריט** < **יישומים** < **אפשרויות** < **הורדות** < **הורדות יישומים** או **הורדות משחקים**; רשימת הסימניות הזמינות מוצגת.
 - השתמש ב-Nokia Application Installer (מתקין יישומים של Nokia) שבתוכנה PC Suite כדי להוריד את היישומים אל הטלפון.
- לבירור הזמינות והתמחור של שירותים שונים, פנה לספק השירות שלך.

18. שירותי SIM

כרטיס SIM עשוי לספק שירותים נוספים. תוכל לגשת לתפריט זה רק אם הוא נתמך על ידי כרטיס ה-SIM שלך. השם והתוכן של התפריט תלויים בשירותים הזמינים.

כדי להציג הודעות אישור שנשלחות בין הטלפון שלך לבין הרשת בעת שימוש בשירותי SIM, בחר **תפריט** < **הגדרות** < **טלפון** < **אישור פעולות SIM**.

הגישה לשירותים אלה עשויה להיות כרוכה בשליחת הודעות או בביצוע שיחה שעבורם ייתכן שתחויב.

אביזרי העשרה



אזהרה: השתמש רק בסוללות, מטענים ואביזרי העשרה שאושרו על ידי Nokia לשימוש בדגם מסוים זה. שימוש באביזרים אחרים עלול לגרום לתפוגת כל אישור או אחריות, ועלול להיות מסוכן.

לקבלת מידע על הזמינות של אביזרי העשרה מאושרים, פנה אל המשווק. כשאתה מנתק את כבל אספקת החשמל של אביזר העשרה כלשהו, אחז בתקע ולא בכבל, ומשוך.

סוללה

מידע על הסוללה והמטען

ההתקן שלך מופעל על ידי סוללה נטענת. הסוללה המיועדת לשימוש עם התקן זה הינה BL-4CT. התקן זה מיועד לשימוש כאשר הוא מקבל חשמל מהמטענים האלה: AC-4. ניתן לטעון ולפרוק את הסוללה מאות פעמים, אך בסופו של דבר היא תתבלה. כשזמן הדיבור זמן ההמתנה קצרים באופן ניכר מהרגיל, החלף את הסוללה. השתמש רק בסוללות שאושרו על ידי Nokia, וטען את הסוללה רק על ידי מטענים שאושרו על ידי Nokia ונועדו להתקן זה. שימוש בסוללה או מטען שאינם מאושרים עלול לגרום לשרפה, פיצוץ, זילה או מפגע.

מספר הדגם של התקע עשוי להשתנות, כתלות בסוג התקע. סוג התקע מצוין על ידי אחד מאלה: UB, C, A, U, AR, X, EB, E.

אם אתה משתמש בסוללה החלופית בפעם הראשונה, או שלא נעשה בה שימוש למשך זמן רב, ייתכן שתצטרך לחבר את המטען ואחר כך לנתק ולחבר אותו שוב כדי שטעינת הסוללה תחל. אם הסוללה ריקה לחלוטין, ייתכן שתעבורנה מספר דקות עד שמחווין הטעינה יוצג, או בטרם ניתן יהיה לשוחח בטלפון.

לפני הסרת הסוללה, כבה תמיד את ההתקן ונתק את המטען.

נתק את המטען משקע החשמל בקיר ומההתקן כשאיננו בשימוש. אל תשאיר סוללה טעונה לחלוטין מחוברת למטען, כיוון שטעינת-יתר עלולה לקצר את חייה. סוללה טעונה לחלוטין תתרוקן במשך הזמן גם אם אינה בשימוש.

השתדל לשמור את הסוללה בטמפרטורות שבין 15°C ל-25°C. טמפרטורות קיצוניות מקטינות את היכולת ואת משך החיים של הסוללה. התקן בעל סוללה חמה או קרה עלול להפסיק לפעול באופן זמני. ביצועי הסוללה מוגבלים במיוחד בטמפרטורות הנמוכות מנקודת הקיפאון.

אל תקצר את הדקי הסוללה. קצר חשמלי לא-מכוון עלול להיגרם כשחפץ מתכתי כמו מטבע, מהדק משרדי או עט, גורם לחיבור ישיר של ההדק החיובי (+) והשלילי (-) של הסוללה. (הם נראים כפסי מתכת על הסוללה). דבר זה עלול לקרות, לדוגמה, כשאתה נושא סוללה רורבית בכיס או בארנק. קיצור הדקי הסוללה עלול לגרום נזק לסוללה או לחפץ המקצר.

אל תשליך סוללות לאש, כי הן עלולות להתפוצץ. סוללות עלולות להתפוצץ גם אם הן פגומות. בסוללות שהתבלו יש לנהוג על פי התקנות המקומיות. סוללות בליות יש למחזר במידת האפשר. אין להשליך סוללות כאשפה רגילה.

אל תפרק, תחתוך, תפתח, תמערך, תערבל, תשנה צורה, תחורר או תגרוס תאי זרם או סוללות. במקרה של זילה של סוללה, אל תאפשר לנוח לבוא במגע עם העור או העיניים. במקרה של זילה כזו, שטוף את העור או את העיניים מיד במים, או פנה לקבלת עזרה רפואית.

אל תשנה, תיצור מחדש, תנסה להכניס חפצים זרים אל הסוללה, או תטבול או תחשוף למים או לנוזלים אחרים.

שימוש לא נכון בסוללה עלול לגרום לאש, פיצוץ או מפגע אחר. אם ההתקן או הסוללה נופלים, במיוחד על משטח קשה, ואתה חושש שהסוללה נפגעה, קח אותה אל מוקד השירות לבדיקה לפני שתמשיך להשתמש בה.

השתמש בסוללה אך ורק למטרה שלה נועדה. אין להשתמש בסוללה או במטען פגומים. הרחק חלקים אלה מהישג יד של ילדים קטנים.

הנחיות לאימות המקוריות של סוללות Nokia

השתמש תמיד בסוללות מקוריות של Nokia למען בטחונך. כדי לוודא שאתה מקבל סוללה מקורית של Nokia, רכוש אותה ממשווק מורשה של Nokia, ובחן את תווית ההולוגרמה על פי צעדים אלה:

סיום בהצלחה של הצעדים אינו ערובה מלאה לאימות הסוללה. אם יש לך סיבה כלשהי להאמין שהסוללה שלך אינה אמיתית, סוללה מקורית של Nokia, עליך להימנע משימוש בה, וקח אותה לנקודת השירות המורשית של Nokia הקרובה אליך או אל המשווק, כדי לקבל סיוע. מוקד השירות המורשה של Nokia או המשווק יבחנו אם הסוללה מקורית. אם לא ניתן לאמת את מקוריות הסוללה, החזר את הסוללה למקום שבו רכשת אותה.

אימות ההולוגרמה



1. כשאתה מתכוון בהולוגרמה שעל התווית, עליך לראות את סמל הידיים הנפגשות של Nokia מכיוון אחד, ואת הלוגו Nokia Original Enhancements כאשר אתה מסתכל מכיוון אחר.

2. כאשר אתה מסובב את ההולוגרמה של הלוגו שמאלה, ימינה, מטה ומעלה, עליך לראות 1, 2, 3 ו-4 נקודות בכל צד, בהתאמה.



ואם הסוללה שבידך איננה מקורית?

אם אינך מצליח לקבוע שהסוללה של Nokia בעלת ההולוגרמה על התווית היא אכן סוללה מקורית של Nokia, אל תשתמש בה. קח את הסוללה למוקד השירות המורשה של Nokia הקרוב אליך או אל המשווק כדי לקבל עזרה. השימוש בסוללה שלא אושרה על ידי היצרן עלול

להיות מסוכן ועלול לגרום לביצועים נחותים של ההתקן ואבירי ההעשרה שבידך, ואף לגרום להם נזק. הדבר גם עלול לגרום לפקיעת התקפות של כל אישור או אחריות המתייחסים להתקן.

לקבלת מידע נוסף על סוללות מקוריות של Nokia, בקר באתר www.nokia.com/battery.

טיפול ותחזוקה

ההתקן שברשותך תוכנן ויוצר בקפידה ומחייב טיפול הולם. ההצעות הבאות תסייענה לך לשמור על תנאי האחריות.

- הקדש שההתקן יישאר יבש. רטיבות, לחות וכל סוגי הנוזלים עלולים להכיל מינרלים שיגרמו לשיתוק של מעגלים חשמליים. אם ההתקן נרטב, הסר את הסוללה ואפשר להתקן להתייבש לחלוטין לפני החזרת הסוללה.
- אל תשתמש או תאחסן את ההתקן במקומות מאובקים ומלוכלכים. החלקים הנעים והרכיבים האלקטרוניים שבו עלולים להיפגם.
- אל תאחסן את ההתקן במקומות חמים. טמפרטורות גבוהות עלולות לקצר את אורך חייהם של התקנים אלקטרוניים, לגרום נזק לסוללות ולהתיך חלקים פלסטיים מסוימים.
- אל תאחסן את ההתקן במקומות קרים. כשההתקן חוזר לטמפרטורה רגילה, עלולה להצטבר בתוכו לחות ולפגום במעגלים אלקטרוניים.
- אל תנסה לפתוח את ההתקן באופן שלא הוסבר במדריך זה.
- אל תפיל את ההתקן ואל תנער אותו. טיפול אגרסיבי מדי עלול לגרום לשבירה של מעגלים אלקטרוניים ומכניקה עדינה בתוך ההתקן.
- אל תשתמש לניקוי ההתקן בכימיקלים חזקים, בחומרי ניקוי ממיסים או בדטרגנטים חזקים.
- אל תצבע את ההתקן. צבע עלול להדביק את החלקים הנעים ולמנוע הפעלה נאותה.
- השתמש במטלית רכה, נקייה ויבשה כדי לנקות עדשות, כגון עדשת המצלמה, חיישן הקרבה וחיישן התאורה.
- השתמש רק באנטנה המסופקת או באנטנה חלופית מאושרת. חיבור אנטנות שאינן מאושרות, שינויים או תוספות עלולים להזיק להתקן ואף להפר תקנות המסדירות את השימוש בהתקני רדיו.
- השתמש במטענים בתוך מבנה.
- צור תמיד גיבוי של נתונים שברצונך לשמור, כגון אנשי קשר והערות לוח-שנה.
- לאיפוס ההתקן מעת לעת כדי לקבל ביצועים מיטביים, כבה אותו והסר את הסוללה.
- המלצות אלו חלות באופן שווה על ההתקן, על הסוללה, על המטען ועל כל אביזר העשרה. אם התקן כלשהו אינו פועל כשורה, מסור אותו למוקד השירות המורשה הקרוב אליך לתיקון.

השלכה

סמל סל המיחזור המחוק בעל הגלגלים שעל המוצר, התייעוד או האריזה, מזכיר לך שכל המוצרים החשמליים ואלקטרוניים, סוללות ומצברים יש להעביר לאיסוף נפרד בתום חי המוצרים. הדרישה מתייחסת לאיחוד האירופי ולמקומות אחרים שבהם זמינות מערכות איסוף נפרדות. אל תשליך מוצרים אלה לפח האשפה העירוני הרגיל.



על ידי החזרת המוצרים לאיסוף אתה מסייע למניעת השלכת אשפה באופו לא מבוקר ולקידום המיחזור של משאבי חומרים. מידע מפורט יותר זמין אצל מפיץ המוצר, רשויות איסוף אשפה מקומיות, ארגונים ארציים שבאחריות של יצרנים, או הנציג המקומי של Nokia. למידע על Eco-Declaration של המוצר או הנחיות להחזרת מוצרים שאינם בשימוש על ידך, פנה אל המידע המקומי למדינה שנמצא באתר www.nokia.com.

מידע בטיחות נוסף

ילדים קטנים

המכשיר שברשותך ואביזרי ההעשרה שלו עלולים להכיל חלקים קטנים. הרחק חלקים אלה מהישג יד של ילדים קטנים.

סביבת הפעלה

התקן זה תואם את הנחיות החשיפה לתדרי רדיו (RF) בשימוש רגיל כשהוא ליד האוזן, או כשהוא מוצב במרחק של לפחות 1.0 ס"מ (3/8 אינץ') מהגוף. נרתיק, תפס חגורה או קרס לנשיאה על הגוף לא יכילו חלקי מתכת, ויציבו את ההתקן במרחק שצוין לעיל מהגוף. כדי לשדר קובצי נתונים או הודעות, דרוש עבור ההתקן חיבור איכותי לרשת הסלולרית. במקרים מסוימים, שידור קובצי נתונים או הודעות עלול להשתנות עד להשגת חיבור איכותי. זמין. הקפד על הוראות מרחק ההפרדה המתואר לעיל עד לסיום השידור.

מכשירים רפואיים

הפעלה של כל התקן אלקטרוני שמשדר גלי רדיו, לרבות טלפונים סלולריים, עלולה להפריע לפעולה התקינה של התקנים רפואיים שאינם מוגנים כהלכה. היועץ ברופא או ביצרן המכשיר הרפואי כדי לקבוע אם ההתקן הרפואי מוגן כהלכה בפני אנרגיית תדרי רדיו (RF) חיצונית, או אם יש לך שאלות אחרות כלשהן. כבה את ההתקן בעת כניסה למרכזים רפואיים ובכל מקום שבו שיש כרזות שמורות לך לעשות זאת. בתי חולים או מרכזים רפואיים אחרים עלולים להשתמש במיכשור שעלול להיות רגיש לאנרגיית תדרי רדיו (RF) חיצונית.

מכשירים רפואיים מושתלים

יצרנים של התקנים רפואיים ממליצים לשמור על מרחק מינימלי של 15.3 ס"מ (6 אינץ') בין ההתקן הסלולרי לבין ההתקן הרפואי המושתל, כמו קוצב לב רגיל או משופר, כדי למנוע הפרעה אפשרית עם ההתקן הרפואי. אנשים בעלי התקנים כאלה צריכים:

- שמור תמיד את ההתקן הסלולרי במרחק גדול מ-15.3 ס"מ (6 אינץ') מההתקן הרפואי כאשר ההתקן הסלולרי מופעל.
- לא לשאת את המכשיר האלחוטי בכיס החזה.
- להצמיד את ההתקן הסלולרי לאזן שבצד הנגדי לצד שמושתל בו ההתקן הרפואי, כדי לצמצם הפרעה אפשרית.
- לכבות את ההתקן הסלולרי מיד כאשר יש סיבה לחשוש שיש הפרעה כלשהי.
- לקרוא ולעקוב אחר ההנחיות של היצרן של ההתקן הרפואי המושתל.

אם יש לך שאלות כלשהן בקשר לשימוש בהתקן הסלולרי שלך עם התקן רפואי מושל, התייעץ עם הרופא שלך.

מכשירי שמיעה

התקנים סלולריים דיגיטליים מסוימים עלולים להפריע לפעולה התקינה של עזרי שמיעה. במקרה של הפרעה לפעולת עזר השמיעה, היוועץ בספק השירות שלך.

כלי רכב

גלים אלקטרומגנטיים בתחומי התדרים שמשמשים לשידורי רדיו (RF) עלולים להפריע למערכות אלקטרוניות בכלי רכב אם הן אינן מותקנות או מסוככות כהלכה (כגון מערכות אלקטרוניות להזרקה דלק, מערכות למניעת נעילת בלמים [ABS], מערכות אלקטרוניות לבקרת מהירות, כריות אוויר). למידע נוסף, היוועץ ביצרן (או בנציג היצרן) של הרכב או של הציוד שנוסף לו.

תיקון המכשיר והתקנתו ברכב יבוצעו אך ורק על ידי טכנאי מוסמך. התקנה או תיקון לא נאותים עלולים להיות מסוכנים ולגרום לתפוגת האחריות החלה על המכשיר. בדוק מדי פעם שהציוד הסלולרי שמוותקן ברכבך מחוץ היטב למקומו ופועל כשורה. אל תאחסן נחלים דליקים, גזים או חומרים נפצים בתא שנמצאים בו המכשיר, חלקיו או אביזרי העשרה כלשהם. כרית האוויר ברכב מתנפחת בעוצמה רבה. אין להניח חפצים, לרבות מכשור סלולרי מותקן או נייד, מעל לכרית האוויר או בטווח הניפוח שלה. התקנה לא נאותה של ציוד סלולרי בתוך רכב עלולה לגרום לפציעה קשה עם התנפחות כרית האוויר.

השימוש במכשיר אסור במהלך טיסה. כבה את המכשיר לפני העלייה למטוס. השימוש במכשירי טלפון סלולריים במטוסים עלול להיות מסוכן, לשבש את פעולת רשת הטלפון האלחוטית ובמקרים מסוימים גם אינו חוקי.

סביבת חומרי נפץ

כבה את ההתקן כשאתה נמצא במקום שמתבצעת בו עבודה בחומרים נפצים ופעל על-פי השילוט וההנחיות במקום. סביבות חומרי נפץ כוללות אוורים, שבהם אתה מתבקש בדרך כלל לכבות את מנוע הרכב שלך. ניצוצות במקומות כאלה עלולים לגרום לפיצוץ או לשריפה, שעלולים להסתיים בפגיעה בגוף ואף במוות. כבה את ההתקן בתחנות דלק, כמו לדוגמה ליד משאבות דלק בתחנות שירות. ציית להגבלות על השימוש במכשירי רדיו בתחנות דלק, במחסנים ובאזורים חלוקה, במפעלים כימיים ובכל מקום שמתבצעת בו עבודה עם חומרי נפץ. מקומות שיש בהם סכנת פיצוץ פוטנציאלית מסוימים ברוב המקרים באופן ברור, אולם לא תמיד. הם כוללים ירכתיים של כלי שיט, מתקני שינוע או מחסני כימיקלים ואזורים שהאוויר בהם מכיל כימיקלים או חלקיקים, כדוגמת גרגרים, אבק או אבקות מתכתיות. עליך להיוועץ ביצרנים של כלי רכב המשתמשים בגז פטרוילים מומס (כגון פרופאן או בוטאן) כדי לקבוע אם ניתן להשתמש בהתקן זה בביטחה בקרבם.

שיחות חירום



חשוב: התקן זה פועל באמצעות אותות רדיו, רשתות אלחוטיות, רשתות קרקעיות ובפונקציות המתוכננות על ידי המשתמש. אם ההתקן שלך תומך בשיחות קוליות באינטרנט (שיחות אינטרנט), הפעל הן את שיחות האינטרנט והן את הטלפון הסלולרי. ההתקן ינסה

לבצע שיחות חירום הן באמצעות הרשתות הסלולריות והן באמצעות ספק שיחות האינטרנט שלך, אם הפעלת שתי פונקציות אלו. לא ניתן להבטיח קישוריות בכל התנאים. לעולם אל תסמוך על התקן סלולרי בלבד לניהול תקשורת חיונית, כמו במצבי חירום רפואיים.

כך תבצע שיחת חירום:

1. אם ההתקן אינו פועל, הפעל אותו. ודא שעוצמת האות מספקת. כתלות בהתקן שלך, ייתכן שיהיה עליך לעשות פעולות אלו:
 - להכניס כרטיס SIM, אם ההתקן משתמש בכרטיס.
 - להסיר מגבלות חיוג מסוימות שהפעלת בהתקן שלך.
 - לשנות את הפרופיל ממצב לא מקוון או טיסה למצב של פרופיל פעיל.
 2. לחץ על מקש הסיום כמספר הפעמים הדרוש כדי לנקות את הצג ולהכין את ההתקן לשיחות.
 3. הזן את מספר החירום הרשמי בהתאם למקום שאתה נמצא בו. מספרי החירום עשויים להשתנות ממקום אחד למשנהו.
 4. לחץ על מקש החיוג.
- בשיחת חירום, זכור כי עליך לספק בדיוק מרבי את כל המידע הדרוש. ההתקן הסלולרי שברשותך עשוי להיות אמצעי התקשורת היחידי בזירת התאונה. אל תנתק את השיחה עד שתתבקש לעשות זאת.

מידע אישור (SAR)

התקן סלולרי זה תואם את הנחיות החשיפה לגלי רדיו.

ההתקן הסלולרי שברשותך הוא משדר/מקלט רדיו. התקן זה תוכנן כך שלא יחרוג מערכי הסף לחשיפה לגלי רדיו, שהומצו על ידי הנחיות בינלאומיות. הנחיות אלו פותחו על ידי הארגון המדעי העצמאי ICNIRP, וכוללות שולי בטיחות שנועדו להבטיח הגנה על כל בני האדם, ללא קשר לגיל ולמצב בריאות.

הנחיות החשיפה להתקנים סלולריים כוללות יחידת מדידה, המכונה Specific Absorption Rate ("שיעור ספיגה ספציפית") או SAR. ערך הסף ל-SAR שמצויין בהנחיות ה-ICNIRP הוא 2.0 W/Kg (watts/kilogram) בממוצע לכל 10 גרמים של רקמת גוף. בדיקות ל-SAR מבוצעות במונחי תפועל רגילים, כשההתקן משדר בהספק המרבי המאושר בכל התדרים הנבדקים. רמת ה-SAR בפועל של התקן פועל עשויה להיות נמוכה מהערך המרבי, כיוון שההתקן תוכנן להשתמש רק בהספק שנדרש כדי להתחבר לרשת הסלולרית. הספק זה משתנה בהתאם למספר גורמים, כגון מידת הקרבה שלך לתחנת ממסר סלולרית. ערך SAR הגבוה ביותר להתקן זה לפי הנחיות ICNIRP, שנמדד כשהוא צמוד לאוזן, הוא 1.29 W/Kg.

השימוש באביזרים ובאביזרי העשרה עם התקן זה עשוי לגרום לערכי SAR אחרים. ערכי SAR עשויים להיות תלויים בדרישות הדיווח של מדינות שונות ובתדר הרשת. מידע SAR נוסף יכול להתקבל בסעיף 'מידע מוצר' (product information) באתר www.nokia.com.

אינדקס

G

- 28 general packet radio service
28 GPRS

I

- 23 IM

M

- 8 My Nokia

N

- 9 Nokia Care

P

- 29 PC Suite
28 PictBridge
7 PIN
7 PUK

S

- SIM
43 שירותים

U

- 7 UPIN

A

- 32 אביזרי העשרה
אינטרנט 39
אקווליר 39

G

- גודל גופן 30

D

- דואר אלקטרוני 22
דיבורית 18
דיבורית אישית 13
דפדפן 39

H

- הגדרות 29
הגדרות יצרן 34
הדפסת תמונות 35
הודעות SIM 24
הודעות הבזק 23
הודעות מידע 24
הודעות מיידיות 23
הודעת עזרה 31
הורדות 8
המתנה פעילה 29, 15
הערות 42
הפניית שיחות 31
הרחבת סטריאו 39

I

- וידיאו קליפים 36

Z

- זיהוי מתקשר 31
זיהוי קולי 32
זיכרון המטמון 40

H

- חיוג חוזר 31
חיוג מהיר 31, 26, 17
חיוג קולי 18
חלקים 14

U

- טיימר בשיחה 31
טיפים שימושיים 9

I

- יומן מיקום 27
יומן שיחות 26
יישומים 43

K

- כבל נתונים 28
כבל USB נתונים 28
כרטיס microSD 11

צ

- צילום תמונה 36
- צליל הפעלה 31
- צלילות קול 31
- צלילים 29

ק

- קובצי Cookie 40
- קוד אבטחה 7
- קודי גישה 7
- קיצורי חיוג 26,17
- קיצורים 30,15
- קלט טקסט חזוי 19
- קלט טקסט רגיל 19

ר

- רדיו 38
- רמקול 18
- רצועה 13
- רשמקול 38

ש

- שאלת טיסה 31
- שומר מסך 30
- שיחה ממתינה 31
- שירות הגדרות תצורה 8
- שליחת הודעה 21
- שעון עצר 42
- שפה 31

ת

- תמונה 36
- תמונת רקע 29
- תפריט מפעיל 34
- תצוגה 29,15
- תצורה 32

- כרטיס SIM 17,10
- כרטיס זיכרון 35,11
- כרטיסי ביקור 26
- כתיבת טקסט 19

מ

- מדול אבטחה 7
- מחווים 16
- מחווים מצב 15
- מחשבון 42
- מידע מיקום 27
- מספר מוקד הודעות 20
- מענה בכל מקש 31
- מצב טיסה 16
- מצב טעינה 15
- מצבי טקסט 19
- מצב לא-מקוון 17
- מצב נומרי 19
- מצלמה 36,35
- מקשים 14
- משחקים 43

נ

- נגן מוזיקה 36
- ניווט 19
- נעילת מקשים 31,17
- נתוני מנות 28

ס

- סוללה 12
- סימנת חסימה 7

ע

- עדכוני תוכנה 9
- עדכוני תוכנה לטלפון 31
- עדכון תוכנה 33
- עוצמת אות 15
- ערכות נושאים 29

פ

- פקודות קוליות 32
- פקודות שירות 24
- פרופילים 29